

زنجیره رینماییه کانی پیگای پاست (21)

## لەبلاو كراوه كانى مالپەرە ئىمان وەن

www.iman1.com

### چۈنىتى

### فېربوونى دەست نويز و نويز

ئامادەكردنى

أبوىكىر أحمد قادر

پىداچونەودى

م. صلاح الدين عبد الكرييم

1429 كۆچى - 2008 زايىنى

چاپى سىيىھ م



**ناوى پەرتۇوک:** چۆنیتى فىربۇنى دەست نويژ و نويژ.

**ئامادەكردنى:** أبوبكر أحمى قادر.

**پىيداچونەوهى:** صلاح الدين عبد الكريم .

**زنجىرە:** زنجىرە (21) لە زنجىرە پىنمايىھە كانى پىگاي پاست.

**سالى چاپ:** 1430 كۆچى - 2009 زايىنى.

**نۇيەتى چاپ:** چاپى سىيەم.

**شۇيىنى چاپ:** چاپخانەسى / سىلاھى / سلېمانى .

**بنكەي بلاوكىرىدەنەوە:** كىتىپخانەسى / سىلاھى / چەمچە مال (07701236089).

**ژمارەتى سپاردن:** ژمارە (346) يى پىن دراوه لە لايەن وزارتى رۆشنىبىرىيەوە.

**تىراز:** (2000).

**نرخى:** (1000) دينار.

كەن. مافى چاپىرىدىن و لە بەرگىرىتەنەوە پارىزراوە.

**خواي پەروەردگار دەفەرمۇۋىت:**

يَا تَائِيْهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الْأَصْلَوَةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيْكُمْ إِلَى الْمَرَاقِقِ  
وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ وَإِنْ كُنْتُمْ جُنُبًا فَاطَّهَرُوا وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَى أَوْ  
عَلَى سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنَ الْغَایِطِ أَوْ لَمْسَتُمُ النِّسَاءَ فَلَمْ يَحْدُوا مَاءَ فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا اطِّيَباً  
فَامْسَحُوا بِوُجُوهِكُمْ وَأَيْدِيْكُمْ مِنْهُ (المائدة: 6).

### پیشہ کسی

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنفُسِنَا وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلٌّ لَّهُ وَمَنْ يُضْلِلُ فَلَا هَادِي لَهُ وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

﴿يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آتَقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقْبَلَهُ، وَلَا تَمُونُ إِلَّا وَأَنْتُمُ مُسْلِمُونَ ﴾ ١٤٢ سورة آل عمران

﴿يَأَيُّهَا النَّاسُ آتَقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقُوكُمْ مِنْ نَقْسٍ وَجَنَاحٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَآتَقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ عَنْهُ، وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا ﴾ ١ سورة النساء

﴿يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آتَقُوا اللَّهَ وَفَلُوًا قَوْلًا سَدِيدًا ﴾ ٧٠ سورة الأحزاب

أَمَا بَعْدُ... فَإِنْ أَصْدَقَ الْحَدِيثَ كِتَابُ اللَّهِ وَأَحْسَنَ الْهُدُى هَدْيُ مُحَمَّدٍ ﷺ وَشَرَّ الْأُمُورِ مُحْدَثَاتُهَا وَكُلُّ مُحْدَثَةٍ بَدْعَةٌ وَكُلُّ بَدْعَةٍ ضَلَالٌ وَكُلُّ ضَلَالٌ فِي النَّارِ.

باوه‌داری خوش‌ویست: لای هه مووان پوون و ئاشکرايە کە (نویز) پله‌يە کى زور گهوره و گرنگى ھېيە له ئىسلامدا، زياتر له پەرسىتشە كانى تر، وە بنچىنەي ئىسلامە له دواي شايەتى دان بە تاك و تەنهاي خواي پەروه‌ردىگار، وە پىغەمبەر ايەتى پىغەمبەر (رسول ﷺ)، وە (نویز) كۆلە كە دىنە، بەشى مرۆف لە دىنە كەيدا بەستراوه بەپەيوه‌ست بۇون و گرنگى دان بە (نویز) ھە كانىيە وە. وە كۆلە كە و بنچىنەي ھەموو ئايىنە كانى پىش ئايىنى ئىسلام بۇوه، وە كۆنترىن پەرسىتشە كە پىويست كرابىت لە سەر مرۆفە كان، وە خواي پەروه‌ردىگار پىويستى كردۇوه لە سەر ھەموو پىغەمبەران (عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ) كە بە ئومىمەتە كانيان پاڭگەيىن وە گرنگى پىبدەن، وە پەيوه‌ست بن بە ئەنجام دانىيە وە.

ئەميش ھەمووی له بەر گهوره يى (نویز) چونكە هيچ كرده‌وھو پەرسىشىك نىيە وە كو (نویز) كاريگەرى ھەبىت لە سەر (دل و دەرۇون) وە پاڭ كردنە وە يان، وە يەكەم پەرسىشە كە پىويست كرابىت لە سەر ئومىمەتى پىغەمبەر (رسول ﷺ)، وە يەكەم پەرسىشە كە لە سەرۇي حەوت ئاسمانە وە پىويست كراوه، وە نىشانەي ھەرە گهوره يە كە باوه‌ردىارى پى جىا دەكىتى وە لە بى باوه‌ر، وە خواي پەروه‌ردىگار كردۇويەتى بە بىنە وايەك بۆ جىيگىر بۇونى برايەتى لە نىوان باوه‌ردا راندا، وە يەكەم پرسىيارە كە لە پۇزى دوايى لە مرۆفە كان دەكىت، وە يەكەم نىشانەي كە باوه‌ردىارى پى دەناسرىتى وە لە پۇزى دوايدا، وە خواي پەروه‌ردىگار ئەنجام نەدانى ئەم پەرسىشە بە ھۆكارىك باسکردووه بۆ پۇيىشتە ئاڭرى دۆزەخ خوا پەنامان بىدات

كەواته باوه‌داری خوش‌ویست: ئەگەر پەرسىشىك پايه و بنچىنە يەك بىت لە بنچىنە كە ئايىنى ئىسلام، وە نىشانە يەك بىت لە جياكەرە وە باوه‌ردا رەبى باوه‌ر، وە ھۆكارى جىيگىر بۇونى برايەتى بىت لە نىوان باوه‌ردا راندا، وە ھۆكارىكىش بىت بەھۆى ئەنجام نەدانىيە وە بېچىتە ئاڭرى دۆزەخ، جىي خۆيەتى كە بە راستى ھەولۇ كۆششىكى زور بخەينە كە بۆ ئەوهى بە تەواوى لىنى شارەزا بىبىن و بە باشترين شىيە ئەنجامى بىدەين...

ھەر بۇيە له بەر گهوره يى و گرنگى (نویز) بەپىويستم زانى كە باسى چۈنیتى فیربوبونى (دەستنۇيىز و نویز) بکەم، لە سەر بنچىنەي (قولئان و سوننەتى پىغەمبەر خوا (رسول ﷺ) تاكو خواي پەروه‌ردىگار سوودبە خشمان بىكەت لە سەر چۈنیتى ئەنجام دانىان

...

كە. أبو بكر أحمد قادر

1429 كۆچى - 2008 ذاينى

## ئادابى دەست بەئاوشىغا ياندن

### 1) چۈنە سەر ئاوشىغا (دُخُولُ الْخَلَاء)

كاتىك دەچىت بۆ سەر ئاوشىغا دەبىت قاچى چەپت پىشىخەيتى بلىتىت: (اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُبُثِ وَالْجَحَائِثِ) <sup>(1)</sup> واتە: خوايى من پەنات پى دەگرم لە جنۇكەي نىترو مى، ھاوهلى خۆشەویست (أَنَسٌ بْنُ مَالِكٍ) دەفرەرمۇویت: ھەركات پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) بچوايى بۆسەر ئاوشىغا دەفرەرمۇو.

وە پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) لە فەرمۇودەيەكى تىدا فەرمۇویتى: (سِتْرُ مَا بَيْنَ الْجِنِّ وَعَوْرَاتِ بَنِي آدَمِ إِذَا دَخَلَ الْكِنِيسَةَ يَقُولُ ﴿بِسْمِ اللَّهِ﴾ <sup>(2)</sup>.

واتە: پەردى نىوان جىتكە و عەورەتى ئادەمىزاد ئەۋەيە كاتىك چوو بۆ سەر ئاوشىغا بلىت: ﴿بِسْمِ اللَّهِ﴾.



بپوانە وىنەكە

### 2) هاتنه دەرەوە لە سەر ئاوشىغا (الْخُرُوجُ مِنَ الْخَلَاء).

ھەر كاتىك لە سەر ئاوشىغا بۇويت وە دەتوىست بىيىتە دەرەوە، دەبىت لە پىشىدا قاچى راستت پىش بخەيتى پاشان بىيىتە دەرەوە، ئىنجا بلىيى: (غُفْرَانَكَ) واتە: خوايى لىيم خۆشىبە، دايىكى باوهەرداران (عائشە) (رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا) دەفرەرمۇویت: (كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا خَرَجَ مِنَ الْخَلَاءَ قَالَ «غُفْرَانَكَ») <sup>(3)</sup>.

واتە: پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) ھەركاتىك لە سەر ئاوشىغا بەھاتايىتە دەرەوە دەيىفەرمۇو: (غُفْرَانَكَ).



بپوانە وىنەكە

(1) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (142) وَمُسْلِمُ (375).

(2) صَحِيحُهُ أَخْرَجَهُ أَبْنَيْ مَاجَةَ فِي السُّنْنَ (279) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلبَانِيُّ فِي إِرْوَاءِ الْعَلَيْلِ (50).

(3) حَسَنَ: أَخْرَجَهُ أَبْنَيْ دَاؤِدَ (30) وَالْتَّرمِذِيُّ (7) أَبْنَيْ مَاجَةَ (318) وَحَسَنَهُ الشَّيْخُ الْأَلبَانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (4707).

## قهدهغه لیکراودکانی سه راثا:

**1) نابیت نه روونه پشتت له قبیله بیت (لَا تَسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةَ وَلَا تَسْتَدْبِرُهَا):**

له کاتی پزگاریوون له پاشه پو و پشت له قبیله مهکه، چونکه پیغامبری خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) قهدهغه کردوه، هاوه‌لی خوشه‌ویست (أَبُو أَيُوبُ الْأَنْصَارِيٌّ) دفه‌رمویت، پیغامبری خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فه‌رمویه‌تی: (إِذَا أَتَيْتُمُ الْغَائِطَ فَلَا تَسْتَقْبِلُوا الْقِبْلَةَ وَلَا تَسْتَدْبِرُوهَا وَلَكِنْ شَرُّقُوا أَوْ غَرَبُوا)<sup>(۱)</sup> واته: ئەگەر چونه سەر ئاوا نەرو لە قبیله بکەن نەپشت، بەلکو روو بکەن پۇزىھەلات يان پۇزئاوا

هاوه‌لی خوشه‌ویست (أَبُو أَيُوبُ الْأَنْصَارِيٌّ) دفه‌رمیت: کاتیک هاتینه شام ئاوده سەكان پووه و قبیله درووست کرابوون، ئیمەش هەركات بچووینایە بۆ سەر ئاوا لاردەبۈوینەوە داواى لىخۇش بۇونمان لە خوا دەکرد.

**2) بەدەستى چەپ تارات بکە (اسْتَنْجَ بِأَيْسَارٍ):**

دەستى چەپ بۆ پىسى لابىدن بەكار دەھېنرىت، وە نابیت بەدەستى پاست تارات بکەيت، هاوه‌لی خوشه‌ویست (أَبُو قَتَادَةَ) دفه‌رمویت، پیغامبری خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فه‌رمویه‌تی: (إِذَا بَالَ أَحَدُكُمْ فَلَا يَأْخُذَنَ ذَكَرَهُ يَمِينَهُ، وَلَا يَسْتَنْجِي يَمِينَهُ)<sup>(۲)</sup> واته: ئەگەر كەسيك لەئىو چوو بۆ سەر ئاوا با دەستى راستى لەزەکەرى نەدات، وە خۆى بەدەستى راستىشى پاك نەکاتەوە.

**3) خۇپاراستن له پىشىكى پاشەرۇ (الإِسْتِرَاحَ مِنَ الْبُولِ):**

پیغامبری خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) ئاگادارى کردۇوینەتەوە كە خۆمان جوان لە پاشەرۇ پاك بکەينەوە، چونکە خۇ پاك نەکىدەوە ھۆكارە بۆسزاي ناوا گۇر، هاوه‌لی خوشه‌ویست (أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ) دفه‌رمویت: پیغامبری خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فه‌رمویه‌تی: (تَرَهُوا مِنَ الْبُولِ فِإِنَّ عَامَةَ عِذَابِ الْقَبْرِ مِنْهُ)<sup>(۳)</sup> واته: خوتان له پاشەرۇ جوان پاك بکەنەوە، چونکە زورىنىئى ئەو كەسانەي كەسزاي ناوا گۇر دەدرىن بەھۆى جوان پاك نەبۈونەوەيانه له پاشەرۇ، وە جاريکيان پیغامبری خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) بەلای دووگۇردا تىپەرلى و فه‌رمووى: ئەم دووگۇرە سزادەدرىن، چونکە يەكتىكىان خۆى له پاشەرۇ پاك نەدەكردەوە<sup>(۴)</sup>.

**4) نەگىرنەوهى بۇرى ئاوا (الإِهْمَالُ فِي اغْلَاقِ صَنَابِيرِ الْمِيَاهِ):**

پىشتكۈي خىتنى و نەگىرنەوهى بۇرى ئاوا كارىكى نادروسته ئىمامى (النَّوْيِي) (رَحْمَةُ اللَّهِ) دفه‌رمویت: (وَأَجْمَعَ الْعُلَمَاءَ عَلَى النَّهْيِ عَنِ الإِسْرَافِ فِي الْمَاءِ وَلَوْ كَانَ عَلَى شَاطِئِ الْبَحْرِ، وَقَالَ: بَعْضُ أَصْحَابِنَا إِلِسْرَافُ حَرَامٌ)<sup>(۵)</sup> واته: كۆپاي زانىيان لە سەر ئەوهى كە بەپىرۇدانى ئاوا كارىكى نادروسته ئەگەر لە سەر كەنارى پۇوبارىش بىي، وە ھەندىك لە هاوەلانمان فه‌رموپىانه دەست بىللى خەرامە (وَاللَّهُ أَعْلَمُ).

(۱) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (394) وَمُسْلِمُ (608).

(۲) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (154) وَمُسْلِمُ (612) بەلام نەگەر كەسيك عوزىزىكى هەبىت ھىچى تىدا نىيە (إِنْ شَاءَ اللَّهُ).

(۳) صَحِيفَةُ أَخْرَجَهُ الدَّارَقُطْنِيُّ، وَصَحَّاحَةُ الشَّيْخِ الْأَلبَانِيِّ فِي صَحِيفَةِ الْجَامِعِ (3002).

(۴) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (1378) وَمُسْلِمُ (675).

(۵) بروانە: (شِرْحُ النَّوْيِيِّ عَلَى مُسْلِمٍ) (2/4) ثُحْفَةُ الْأَخْوَذِيِّ (52/67/1)، وە جىڭ لەوانىش.

## 5) قسه کردن له ناو ئاودهستدا (الْكَلَامُ فِي الْخَلَاءِ):

قسه کردن له ناو ئاودهس کاریکی قىزهونه و ناشرينه ئىمامى (التوئیف) (رحمه اللہ) ده فه رمویت: (وَكَذَلِكَ يُكْرِهُ الْكَلَامَ عَلَى قَضَاءِ الْحَاجَةِ بِأَيِّ نَوْعٍ كَانَ مِنْ أَثْوَاعِ الْكَلَامِ، وَيُسْتَشْتَهِي مِنْ هَذَا كُلَّهُ مَوْضِعُ الضَّرُورَةِ، كَمَا إِذَا رَأَى ضَرِيرًا أَوْ حَيَّةً أَوْ عَقْرَبًا أَوْ غَيْرَ ذَلِكَ، فَإِنَّ الْكَلَامَ فِي هَذِهِ الْمَوَاضِعِ لَيْسَ بِمَكْرُوهٍ بَلْ هُوَ وَاجِبٌ<sup>(۱)</sup>) واته: قسه کردن له سهر ئاو کاریکی ناشرين و قىزهونه بهه شىوه يهك له شىوه كان، جگه له وهی كه سېلک شتىكى زيان به خش بىيىن و هك (مار دوپيشك، هتد) ئموا لهم حالتهدا پىويسته خەلکى ئاگادار بکريته وه بۆ ئه وهی كه س زيانى پى نهگات، هه روھا پى پشاندانى نابينا بۆ ئه وهی گيانى پىس نه بى.

### ﴿خُوْپاَكَ كَرَدَنَهُوَهُ بِهِ پِشْقَلُ وَتَيْسِقَانُ﴾ (الإِسْتِجَاءُ بِبَعْرَةٍ أَوْ عَظِيمٌ):

قدەغە کراوه خۇپاکىرىدنه و بەپشقل و تىسىقان، هاوهلى خوشەویست (جابر بن عبد الله (رضي الله عنه) ده فه رمویت: (نَهَى رَسُولُ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) أَنْ يُتَمَسَّحَ بِعَظِيمٍ أَوْ بَعْرِي<sup>(۲)</sup>) واته: پىغەمبەرى خوا (صلوات الله عليه) قدەغە کردۇوه خۇپاکىرىدنه و له پاشەرۇق بەپشقل و تىسىقان.

### ﴿دَهْسَتْ بِهِ ئَوْ گَهْ يَانَدَنْ لَهْ سَهْرِ رِيْكَاهِ خَهْ لَكَ﴾ (الْتَّخَلِيُّ فِي طَرِيقِ النَّاسِ أَوْ ظِلِّهِمْ):

يەكىك له و شوينانەي كه له شەرعدا قدەغە لىتكراوه بۆدەست بە ئاو گەياندن بريتىه له شوينى هاتوچۇ كردنى خەلکى، يان له سىبەرى شوينىك كە خەلکى لىنى دادەنىشى، هاوهلى خوشەویست (أبو هريرة (رضي الله عنه) ده فه رمویت پىغەمبەرى خوا (صلوات الله عليه) فه رمویتى: «اتَّقُوا اللَّعَانِ» قَالُوا وَمَا اللَّعَانِ؟ يَا رَسُولَ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) قَالَ: الَّذِي يَتَحَلَّى فِي طَرِيقِ النَّاسِ أَوْ فِي ظِلِّهِمْ<sup>(۳)</sup>) واته: خوتان بپارىزىن لە دوو شتەي كەدەبنە هوى نەفرەت لىتكىدەن، ووتىان ئەرى پىغەمبەرى خوا (صلوات الله عليه) ئە دوو شتە چىه؟ فه رموسى: ئە و كەسەي كە له سهربىگاي خەلکى دەست بە ئاو دەگەينى، يان لە سىبەرىك كە خەلکى لىنى دادەنىشىت.

### ﴿دَهْسَتْ بِهِ ئَوْ گَهْ يَانَدَنْ لَهْ حَهْ مَامُ وَ شَوَّيْنِي خَوْشَتْنَ﴾ (قَضَاءُ الْحَاجَةِ فِي الْمُسْتَحَمِّ):

هاوهلى خوشەویست (عبد الله بن مغفل (رضي الله عنه) ده فه رمویت: (أَنَّ النَّبِيَّ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) نَهَى أَنْ يُؤْلِلَ الرَّجُلُ فِي مُسْتَحَمٍ)<sup>(۴)</sup> واته: پىغەمبەرى خوا (صلوات الله عليه) قدەغە کردۇوه مىزكىرىدەن لە حەمام و شوينى خوشتن. **تىپىنى:** زانakan دەفرمۇون: ئەگەر حەمامىكى رېپەۋىكى هەبۈو يان (كوناۋىتكى) ئەوا ئەم قدەغەيە ناي گريتىه و (واته: شوينەوارى مىزەكەي پىيە ديار نەما بىت)<sup>(۵)</sup>.

**تىپىنى:** سوننەتە شۆرىنىڭ ھەردۇو و ناولەپى دەست دواڭ دەرىچۈن له سەرتاۋ.

(1) بىروانە: (شرح التوئي على مسلم) 555/86/2 و (تحفة الأحوذى) 3306/282/8 و جگه له وانىش.

(2) آخر جه مسلم (607).

(3) آخر جه مسلم (617).

(4) صحيح: آخر جه الترمذى (21) و صحيح الشیخ الألبانی في صحيح الجامع (7325).

(5) بىروانە: (تحفة الأحوذى) 1/223 و (تین الأنوادر) 1/223 و جگه له وانىش.

هر کاتیک له سه رئاو بیویت پاشان هاتیته ده رهه و به ئاوه هر دوو ناوله پی دهست پاک بشق، چونکه باوه ردار پاکه و ئائینی پیروزی تیسلامیش بانگمان ده کات بپاکو خاوینی آبوبه ره (عَلَيْهِ السَّلَامُ) ده فرمومویت: (كَانَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِذَا أَتَى الْخَلَاءَ أَتَيْهُ بِمَاءٍ فِي تَوْرٍ أَوْ رَكْوَةٍ فَاسْتَسْجَىٰ . وَفِي رِوَايَةٍ: ثُمَّ مَسَحَ يَدَهُ عَلَى الْأَرْضِ ثُمَّ أَتَيْتُهُ يَانَاءَ آخَرَ فَوَضَّأَ) <sup>(۱)</sup> واته: کاتیک پیغامبری خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) بچوایته سه رئاو له سه تلیکی بچوکدا ئاوم بؤ ده برد ئه ویش تاراتی پیده کردوو خۆی پی پاک ده کرده و. و له فرموده کی تردا: پاش ئوهی پیغامبر (عَلَيْهِ السَّلَامُ) ده بچوایه له سه رئاو ئه وا دهستی به سه زه ویدا ده هینتا (پاکی ده کرده و)، پاشان له قاپیکی تردا ئاوم بؤ هینتاو دهست نویژی بیگرت.

خواک کردن و به (بهره)

دروسته بُوكه سیلک ناوی دهست نه که وی به سی بَهْرَد خوی پاک بکاته و دایکی باوه پداران (عائشة) (رضی اللہ عنہا) ده فرمومیت: پیغامبری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) فرمومیتی: ئه گهر که سیلک له نیو چوو بُو سه رئاو با سی بَهْرَد له گهل خوی ببات خوی پی پاک بکاته و سی بَهْرَد به سه بُو پاکبونه و (۲). به لام خوپاکردن و له پاشه رپ له سی بَهْرَد که متر قده غهی لیکراوه، هاوه لی خوشی ویست (سَلْمَانُ الْفَارِسِیُّ) ده فرمومیت: پیغامبری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) قده غهی کرد ووه لیمان خوپاکردن و له سی بَهْرَد که متر (۳). وه دروسته ئه گهر بَهْرَد دهست نه که ووت به (کلینس یان په رپ، هتد) خو پاک بکریته ووه.

دھست نویز

**مانای دهست نویز:** (وضوء: أصل الكلمة من الوضاءة: الحُسْنُ والنَّظَافَةُ)<sup>(4)</sup>

لەزمانی عەرەبىدا بە واتاي جوانى و ياكو خاۋىئى و يۇختەبىيە.

به لام له شهر عی ئیسلامدا واتای شورینی ئەو ئەندامانه يە كە يەروهەردگار فەرمانى يېكىرىدووين.

**باوهه‌داری خوشه ویست:** دهست نویز به خشنده‌ییں و نیکمه‌تی خواه پهروهه دکاره بهسهر نهه نومه‌تهه و بهه نجامدانی چهندین چاکه و خیریان دهستگیره دهیست و چهندین تاوانیشیان دهسردیرتهه وهه پله‌شیان پیسی بهرزده‌بیتهه وهه، بینگومان فهزل و کهوره‌یی و داداشتی دهست نویز گهله‌ک زرهه، لهوانه:

۱- هوکاریکه بولیخوش بونی تاوان

هاؤه لی خوش ویست (زید بن خالد الجهنی) ده فرموده: پیغامبری خوا (علیه السلام) فرموده تی: (مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ وُصُوعَةً ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ لَا يَسْهُو فِيهِمَا غُفرَانٌ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبٍ) <sup>(۵)</sup> واته: هر که سیک به جوانی دهست نویز بشوریت بُو نویز پاشان دوو رکات نویز بکات، به مرجیک زیکره کانی به جوانی تیدا بخوینی، وه مل که چ بیت له رامبه رپه روهردگار، وه سه هوی تیدا نه کات و داوهای لئخه ش، بعون بکات، ئه وا به روه دگار لئه خوش دهیست.

## ۲- هوکارنکه بُو ناسنه وهى باوردار لە درۇزى دوايدا:

(١) حَسَنَ: أَخْرَجَهُ أَبْيَادُ دَاؤُدُ (٤٥) وَأَبْيَانُ ماجِةٍ (٣٥٩) وَحَسَنُهُ الشِّيخُ الْأَلَانِيُّ فِي مِشْكَاهُ الْمَصَابِيَّةِ (٣٦٠).

(2) صحيح: أخر جهه أيداؤد (40) والنسائي (44)، وصححه الشيخ الألباني في صحيح الجامع (547).

أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ (3) (605)

(4) بروانه: (لسان العرب) (194/1) و مختار الصحاح (740/1) وهـ حـكـهـ لـهـ وـاـنـشـهـ 0

(5) حسن: آخر جهأً أحمد (17517) وأي داؤ (905) وحسن الشیخ الالبانی في صحیح الجامع (6165).

هاوه‌لی خوشه‌ویست (أَبُو هُرَيْرَةَ) ده‌فرمومویت: پیغه‌مبه‌ری خوا (عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدٍ) فه‌رمومویه‌تی: (إِنَّ أُمَّتِي يُدْعَوْنَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ غُرَّاً مُحَجَّلِينَ مِنْ آثَارِ الْوُضُوءِ) <sup>(۱)</sup> واته: به‌راستی ئوممه‌تی من بانگ ده‌کرین و ده‌ناسریت‌هه‌و له‌پوشی دوايدا به‌شويئنه‌واری دهست نویز، شويئنه‌واری دهست نویزه‌کانیان ئه‌دره‌وشيته‌وه (دهم و چاوده‌دست و قاج سپین)، ووترابه پیغه‌مبه‌ری خوا (عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدٍ) چون له پوشی دوايدا ئوممه‌تکه‌وه له‌کاتیکدا نه‌یانت بینیوه؟ فه‌رموموی: (غُرَّاً مُحَجَّلِينَ مِنْ آثَارِ الْوُضُوءِ) <sup>(۲)</sup> واته: به شويئنه‌واری دهست نویزه‌کانیان نورانییه و ئه‌دره‌وشيته‌وه

### 3- نیوه‌ی باوه‌ره:

هاوه‌لی خوشه‌ویست (أَبُو مَالِكَ الْأَشْعَرِيَ) ده‌فرمومویت: پیغه‌مبه‌ری خوا (عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدٍ) فه‌رمومویه‌تی: (الظُّهُورُ شَطْرُ الْإِيمَانِ) <sup>(۳)</sup> واته: پاکو خاوینی و دهست نویز نیوه‌ی باوه‌ره، زانای پایه به‌رز (ابن العُشَيْمِينَ رَحْمَةُ اللَّهِ) ده‌فرمومویت: پاکو خاوینی و دهست نویز نیوه‌ی باوه‌ره، نیوه‌که‌ی ترى باوه‌ره بريتىه له خورازاندنه‌وه به‌ره‌وشتى جوان و کرده‌وهی چاك و باش <sup>(۴)</sup>.

### 4- ریگایه‌که به‌ره‌و به‌هه‌شت:

هاوه‌لی خوشه‌ویست (أَبُو هُرَيْرَةَ) ده‌فرمومویت: پیغه‌مبه‌ری خوا (عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدٍ) واته: له‌نویزی به‌يانیدا به‌بیلا لی فه‌رمومو: (يَابِلَلُ حَدَّثَنِي بِأَرْجَى عَمَلِهِ عِنْدَكَ فِي الْإِسْلَامِ مَنْفَعَةً فَإِنِّي سَمِعْتُ الْلَّيْلَةَ حَشْفَ نَعْلَيْكَ يَبْيَنَ يَدَيَ فِي الْجَنَّةِ قَالَ بَلَّالُ مَا عَمِلْتُ عَمَلاً فِي الْإِسْلَامِ أَرْجَى عَنْدِي مَنْفَعَةً مِنْ أَنِّي لَا أَتَظَاهِرُ طُهُورًا تَامًا فِي سَاعَةٍ مِنْ لَيْلٍ وَلَا نَهَارٍ إِلَّا صَيَّبْتُ بِذَلِكَ الطُّهُورِ) <sup>(۵)</sup> واته: ئه‌بیلال پیم بلی بهو کرده‌وانه‌ی که کردوته له‌ئسلامدا (که له هه‌موویان زیاتر ئومیدت پییه‌تی)، چونکه گویم له جوله‌ی نه‌عله‌کانت بورو له بـه‌هه‌شتدا، بـیلال (عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدٍ) فه‌رموموی: کرده‌وهیه‌کی وام نه‌کردووه، به‌لام هـرکات له‌شـهـودـاـیـان له‌پـوـزـدـاـ دـهـسـتـ نـوـیـزـمـ شـوـرـدـبـیـتـ ئـهـوـ نـوـیـزـمـ کـرـدوـوـهـ بهـوـ دـهـسـتـ نـوـیـزـهـوهـ.

### 5- به‌ددوام بـوـونـ لـهـ سـهـرـ دـهـسـتـ نـوـیـزـ نـیـشـانـهـیـ تـهـواـیـتـیـ باـوهـرهـ:

هاوه‌لی خوشه‌ویست (ثُوبَانَ) (عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدٍ)، ده‌فرمومویت: پیغه‌مبه‌ری خوا (عَنْ أَبِيهِ مُحَمَّدٍ) فه‌رمومویه‌تی: (وَلَا يُحَافِظُ عَلَى الْوُضُوءِ إِلَّا مُؤْمِنٌ) <sup>(۶)</sup> واته: هیچ کـهـسـیـکـ بـهـرـدـهـوـامـ نـابـیـتـ لـهـسـهـرـ دـهـسـتـ نـوـیـزـ ئـیـلـاـ مـهـگـهـرـ باـوهـرهـکـهـیـ دـامـهـزـراـوـوـ رـاـسـتـهـقـینـهـ بـیـتـ.

(۱) آخرجهة البخاري (136) و مسلم (579).

(۲) آخرجهة مسلم (582).

(۳) آخرجهة مسلم (533).

(۴) بـرـوـانـهـ: شـرـحـ رـيـاضـ الصـالـحـينـ / لـلـشـيـخـ العـلـامـهـ: مـحـمـدـ بنـ صـالـحـ العـثـيمـيـنـ (رـحـمـهـ اللـهـ). (151/3).

(۵) آخرجهة البخاري (1149) و مسلم (6274).

(6) صحيح: آخرجهة ابن ماجة (278, 277) وصححة الشيخ الألباني في مشكاة المصابيح (292).

## 6- هەر كەسيك بە دەست نویزەوە بىرىت لە سەر فطرت مەردووە.

هاوهلى خوشەويىست (الْبَرَاءُ بْنُ عَازِبٍ) دەفرمۇويت: پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فەرمۇويتى: (إِذَا أَتَيْتَ مَضْجَعَكَ فَتَوَضَّأْتُ وَصُوَءَكَ لِلصَّلَاةِ، ثُمَّ اضْطَجَعْتُ عَلَى شِقْكَ الْأَيْمَنِ، وَقُلَّ اللَّهُمَّ أَسْأَمْتُ نَفْسِي إِلَيْكَ، وَفَوَضْتُ أَمْرِي إِلَيْكَ، وَأَلْجَاتُ ظَهْرِي إِلَيْكَ، رَهْبَةً وَرَغْبَةً إِلَيْكَ، لَا مَلْجَأً وَلَا مَنْجَا مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ، آمَنْتُ بِكِتَابِكَ الَّذِي أَنْزَلْتَ، وَبِنَبِيِّكَ الَّذِي أَرْسَلْتَ، فَإِنْ مُتَّ مُتَّ عَلَى الْفِطْرَةِ، فَاجْعَلْهُنَّ آخِرَ مَا تَقُولُ).<sup>(1)</sup>

واتە: ئەگەر چۈويتە سەر جىگەئى نووسىتن، ئەوا دەست نویزى نویزى بشۇرەو لە سەر لاي پاست پابكشى و پاشان بلى خوايە نەفسى خۆم تەسلىمى تۆكىد وە كاروبىارى خۆم دايە دەست تو، وە پووم كىدە تو پاشت بەست بە تو بە ئومىدۇ بە ترسان لە تو، ھىچ حەشارگە و شوينىز پىزگار بۇونىك نىيە مەگەر بۇ لاي تو، باوەرم ھىننا بەكتىپەكەت كە دات بە زاندۇتە خوارەوە، وە باوەرم ھىننا بە پىغەمبەرە (عَلَيْهِ السَّلَامُ) كەنار دووتو، ئەگەر بىرىت ئەوا لە سەر فيطرەت دەمرى، با كۆتا شتىك بىت كە دەيلىت.

## 7- مەلائىكەت داواي لىخۇشىوون بۇ كەسيك دەكات كەبە دەست نویزەوە بخەويت.

هاوهلى خوشەويىست (عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ) دەفرمۇويت: پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فەرمۇويتى: (طَهِّرُوا هَذِهِ الْجَسَادَ طَهَرَكُمُ اللَّهُ فِإِنَّهُ لَيْسَ عَبْدُ يَبِيتٍ طَاهِرًا إِلَّا بَاتَ مَلَكٌ فِي شِعَارِهِ لَا يَنْقَلِبُ سَاعَةً مِنَ اللَّيْلِ إِلَّا قَالَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِعَبْدِكَ فَإِنَّهُ بَاتَ طَاهِرًا)<sup>(2)</sup> واتە: لاشەتان پاكو خاۋىن پاڭىن خوا پاكتان بکاتەوە، چونكە ھىچ بەندەيەك نىيە بە پاكو خاۋىنى و دەست نویز شەو بکاتەوە ئىللا مەلائىكتىكى لەگەلەدەيە، وە ھىچ كاتىك لە شەوه ئەمدىووه ئەو دىو ناكات، ئىللا ئەو فريشىتەيە بۇي دەپارىتەوە دەلىت: پەروەردگار لەم بەندەيە خۆشىبە، چونكە بە دەست نویز شەوى كىدۇتەوە .

## 8- پەلەي پى بەرز دەبىتەوە:

هاوهلى خوشەويىست (أَبُو هُرَيْرَةَ) دەفرمۇويت: پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فەرمۇويتى: (أَلَا أَدْلُكُمْ عَلَى مَا يَمْحُرُ اللَّهُ بِهِ الْخَطَايَا وَيَرْفَعُ بِهِ الدَّرَجَاتِ؟) قالوا بلى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ: إِسْبَاغُ الْوُضُوءِ عَلَى الْمَكَارِهِ<sup>(3)</sup> واتە: ئايا پىتىان پاڭەيەنم بەشتىك كە پەروەردگار بەھۆيەوە تاوانە كاناتان بىرىتەوە و پەلتان بەرز كاتەوە؟ ووتىان بەلى ئەي پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) ئەو يىش فەرمۇسى: دەست نویز شۇرۇن لە كاتى ناپەحتىدا.

(1) أَخْرَجَهُ البُخَارِيُّ (6311).

(2) حَسَنٌ: أَخْرَجَهُ الطَّبرَانِيُّ فِي الْمُعْجمِ الْكَبِيرِ وَحَسَنَهُ الشَّيْخُ الْأَلَبَانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (3936).

(3) أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ (586).

## چونیتی دهست نویز شورین بو نویز

دهست نویز: مهرجیکی سهره کییه بوقه بول بعونی نویز، و ههر که سیاک دهست نویزی نه بیت ئهوا نویزه کهی قه بول نابیت.

هاوه‌لی خوشه ویست (عبد الله بن عمر<sup>(ع)</sup>) ده فه رموویت: پیغه مبه ری خوا<sup>(ع)</sup> فه رموویه تی: (لا تقبل صلاة بغیر طهور)<sup>(۱)</sup> واته: نویزی هیچ که س قه بول نابیت ئهگه ر به دهست نویزه وه نه بیت، له فه رمووده یه کی تردا پیغه مبه ری خوا<sup>(ع)</sup> فه رموویه تی: (لا صلاة لمن لا وضوء له)<sup>(۲)</sup>.

واته: نویزی هیچ که س ته واو نییه ئهگه ر دهست نویزی له گه لدا نه بیت.

### 1- بعونی نیهت (النیّة):

هاوه‌لی خوشه ویست (عمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ<sup>(ع)</sup>) ده فه رموویت: پیغه مبه ری خوا<sup>(ع)</sup> فه رموویه تی: (إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ)<sup>(۳)</sup> واته: به دلنيایی هه موو کرده وه په رستشه کان به نیهته، به لام ده بیت نیهت به دل ئه نجام بدريت، ووتني نیهت به زوبان، پیغه مبه ری خوا<sup>(ع)</sup> نهی ووت ووه به لکو زیاد کراوه له دینداو تازه داهیتزاوه<sup>(۴)</sup>.

### 2- ناوی خوا هینان (التسْمِيَة):

پیویسته له سهره تای دهست نویزدا<sup>(ع)</sup> بسم الله<sup>بِسْمِ اللَّهِ</sup> بکریت، هاوه‌لی خوشه ویست (أَبُو هُرَيْرَةَ<sup>(ع)</sup>) ده فه رموویت، پیغه مبه ری خوا<sup>(ع)</sup> فه رموویه تی: (لا وضوء لمن لم يذكر اسم الله عليه)<sup>(۵)</sup> واته: دهست نویزی هیچ که س ته واو نییه ئهگه ر ناوی خوا لی نه هینیت.

### 3- شورینی هه ردوو ناو له پی دهست (غسل اليدين):

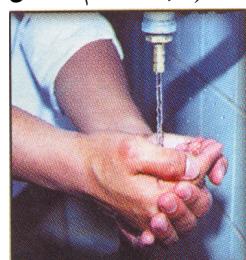
شوردنی هه ردوو ناو له پی دهست سوننه ته له سهره تای دهست نویزدا. هاوه‌لی خوشه ویست (المقدام بـ معاذیکرب<sup>(ع)</sup>) ده فه رمووی:

(أَتَى رَسُولُ اللَّهِ<sup>(ع)</sup> بِوضُوءٍ فَتوَضَّأَ فَغَسَلَ كَفَيهِ)<sup>(۶)</sup>

واته: شتیکیان بوقه مبه ری خوا<sup>(ع)</sup> هینا ئاوی تیابوو پاشان دهست نویزی گرت و هه ردوو دهستی شوری.

### 4- سیواک کردن (التَّسْوُكُ)

سوننه ته له گه ل دهست نویز سیواک بکریت، هاوه‌لی خوشه ویست (أَبُو هُرَيْرَةَ<sup>(ع)</sup>) ده فه رموویت: پیغه مبه ری خوا<sup>(ع)</sup>



(۱) آخرَجَهُ مُسْلِمٌ (557).

(۲) صحيح: أَخْرَجَهُ أَبُو ذَاوِدٍ (101) وَأَبْنَ مَاجَةَ (399) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلْبَانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (7514).

(۳) أَخْرَجَهُ الْجَارِيُّ (1) وَمُسْلِمٌ (4904).

(۴) بروانه: په رتوكی (روضۃ الطالبین) (1/224).

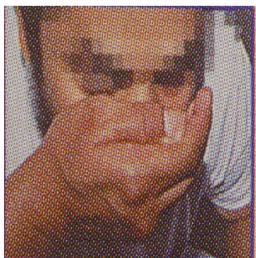
(۵) صحيح: أَخْرَجَهُ أَبُو ذَاوِدٍ (102) وَأَبْنَ مَاجَةَ (397) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلْبَانِيُّ فِي صَحِيقِ الْجَامِعِ (7514).

(۶) صحيح: أَخْرَجَهُ أَبُو ذَاوِدٍ (121) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلْبَانِيُّ.

فەرمۇيىتى: (لَوْلَا أَنْ أَشُقَّ عَلَىٰ أُمَّتِي لِأَمْرُهُمْ بِالسُّوَاكِ مَعَ كُلِّ وُضُوءٍ)<sup>(1)</sup> واتە: ئەگەر لەسەر ئۆممەتكەم ناپەھەت نەبوايە ئەوا فەرمانىم پىدەكىدىن لەگەل ھەموو دەست نويزىكىدا سىواكىيان بىكرايە.

### 5- ئاو لە دەم رادان (المضمضة):

پىيىستە لەكاتى دەست نويزىدا ئاو بىرىتە ناو دەم و پاشان دەرىكىتە وە



هاوهلى خوشە ويست (علىه السلام) دەفەرمۇيىت:

(أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) تَوَضَّأَ فَمَضَّمَضَ ثَلَاثَةً)<sup>(2)</sup>.

واتە: پىغەمبەرى خوا (صلوات الله عليه) دەست نويزىت شورى و

سى جار ئاوى لە دەمى رادا.

### 6- ئاو لە لوت رادان (الاستشاق):

پىيىستە لەكاتى دەست نويزىدا ئاو بىرىتە ناو لوت پاشان دەرىكىتە وە

هاوهلى خوشە ويست (أبو هريرة (رضي الله عنه)) دەفەرمۇيىت: پىغەمبەرى خوا (صلوات الله عليه) فەرمۇيىتى: (وَإِذَا تَوَضَّأَ أَحَدُكُمْ فَلْيَجْعَلْ فِي أَنْفُهِ مَاءً ثُمَّ لْيَنْسَرْ)<sup>(3)</sup>.



واتە: ئەگەر كەسيك لەئىوه دەستنويزى شورى

ئەوا با ئاو بکاتە ناو لوتى و پاشان دەرى بکاتە وە

وەسوننەتە سى جار دوبارە بکاتە وە.

هاوهلى خوشە ويست (علىه السلام) دەفەرمۇيىت:

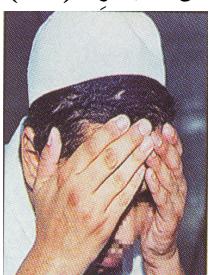
(أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) تَوَضَّأَ ... وَاسْتَشَقَ ثَلَاثَةً) واتە: پىغەمبەرى خوا (صلوات الله عليه) دەست نويزىت شورى و سى جار ئاوى لە لوتى رادا.

### 7- شۇرىنى دەم و چاۋ (غسل الوجه):

شۇرىنى دەم و چاۋ پوكنىيەكە لە دەست نويز ھەركەسيك نەي شۇرىت دەست نويزەكەي بەتالە، پەروەردگار دەفەرمۇيىت:

﴿فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ﴾ المائدة: 6

واتە: پوومەتودەم و چاوتان بشۇرن، سوننەتە سى جار دوو بارە بىرىتە وە هاوهلى خوشە ويست (المقدام بن معديكرب (رضي الله عنه)) دەفەرمۇيىت



(أُتْيَ رَسُولُ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) بِوَضُوءٍ فَوَضَّأَ... وَغَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثَةً)<sup>(4)</sup>

واتە: ئاوى دەست نويزىيان بى پىغەمبەرى خوا (صلوات الله عليه) هىنا

(1) صحيح: أخرجه أخحد (10186) وصححة الشيخ الألباني في صحيح الجامع (5317).

(2) صحيح: أخرجه أبو داود (100) وأبن ماجة (404) وصححة الشيخ الألباني.

(2) أخرجه البخاري (162) و مسلم (559) .

(4) صحيح: أخرجه أبو داود (121) وصححة الشيخ الألباني.

جا كاتىك كەدەست نويژى گرت سى جار پوومەت و دەم و  
چاوى شۇرى

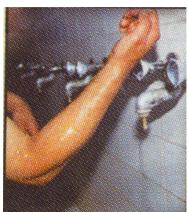
### **پىيىستە پىاوان دەست بخەنە ناو پىشىانە وە ۋېر چەناڭەيان تەپبىكمەن.**

هاوهلى خۆشە ويست (أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ) دەفرەرمۇويت: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ كَانَ إِذَا تَوَضَّأَ أَحَدَ كَفَّاً مِنْ مَاءَ فَادْخَلَهُ تَحْتَ حَنَكِهِ فَخَلَلَ بِهِ لِحِيَتَهُ وَقَالَ هَكَذَا أَمْرَنِي رَبِّي )<sup>(1)</sup> واتە: پىيغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) دەست نويژى بىگرتايە ئەوا بەچىنگى ئاوى بۇ ۋېر چەناڭەى دەبردو دەستە كانىشى دەختە ناپىشى، وە دەرى فەرمۇو: بەم شىۋىھى يە پەروەردگارم فەرمانى پىيىكىردىم.

### **8- شۇرىنى ھەردوو دەست لەگەل ئانىشكەكان (غَسْلَ الْيَدَيْنِ إِلَى الْمَرَاقِقِ):**

شۇرىنى ھەردوو دەست تاكۇئانىشكەكان پوکنىكە لە دەست نويژ ھەركەسىك نەى شۇرىت دەست نويژە كەى بەتالە، خواى پەروەردگار دەفرەرمۇويت:

﴿وَأَيْدِيكُمْ إِلَى الْمَرَاقِقِ﴾ واتە: ھەردوو دەستان بشۇرن لەگەل ئانىشكەكان.



سوننەتە سى جار دووبارە بىرىتە وە،هاوهلى خۆشە ويست (الْمِقْدَامُ بْنُ مَعْدِيَكَرِبٍ) دەفرەرمۇويت: (أُتْيَ رَسُولُ اللَّهِ بِوَضُوءٍ فَتَوَضَّأَ وَغَسَلَ ذِرَاعَيْهِ ثَلَاثَةً)<sup>(2)</sup> واتە: ئاوى دەست نويژيان بۇ

بۇ پىيغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) ھىندا جا كاتىك دەست نويژى گرت سى جار بالى شۇرى، وە سوننەتە لەپىشدا لاي راست بشۇردرىت،هاوهلى خۆشە ويست (أَبُو هُرَيْرَةَ) دەفرەرمۇويت، پىيغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فەرمۇويتى: (إِذَا تَوَضَّأْتُمْ فَابْدَعُوا بِيَامِنِكُمْ)<sup>(3)</sup> واتە: ئەگەر دەست نويژتەن شۇرى ئەوا لە پىشدا لاي راستە وە دەست پى بىكەن، پاشان لاي چەپ. ھەرودە دايىكى باوەرداران (عائشە-رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا) دەفرەرمۇويت: (كَانَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ يُعْجِبُهُ التَّيْمُونُ فِي تَنَعُّلِهِ وَتَرَجُّلِهِ وَطُهُورِهِ وَفِي شَأْنِهِ كُلُّهُ مُتَقَبِّلٌ عَلَيْهِ) واتە: پىيغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) پىش خىتنى لاي راستى پى خوش بۇو، لە پىلالو لە پىكىردىن و سەر شانە كىرىن و خۇ شۇرىن دەست نويژ گرتىدا، وە لە ھەموو كارەكانى تىريدا.

### **9- دەستى تەپ بەسەردا ھىننان (مَسْحُ الرَّاسِ):**

دەستى تەپ بەسەردا ھىننان (مَسْح) پوکنىكە لە دەست نويژ ھەركەسىك ئەنجامى نەدات دەست نويژە كەى بەتالە، خواى پەروەردگار دەفرەرمۇويت:

﴿وَأَمْسِحُوا بُرُءُ وَسِكْمٍ﴾ (المائدە: 6) واتە: دەستى تەپ بەسەرتانا بەھىنن.

وە دەبىت مەسح كىرىن ھەموو سەرىگىتە وە،هاوهلى خۆشە ويست

(1) صَحِيحٌ: أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُدٍ (145) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلبَانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (4696).

(2) صَحِيحٌ: أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُدٍ (121) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلبَانِيُّ.

(3) صَحِيحٌ: أَخْرَجَهُ ابْنُ مَاجَةَ (402) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلبَانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (454).

(عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ (صَاحِبُ الْجَمِيعِ) دَفْهُ رَمُوعَيْتُ: پِيْغَمْبَرِي خَواهُ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) دَهْسَتَهُ كَانَى تَهْرِبُ دَهْكَرْدُو بَهْ سَهْرِيْدَ دَهْهَيْتَا، جَالَهُ بِيْشِى سَهْرِيْهَوَهُ دَهْسَتَى پَىْ دَهْكَرْدَ تَاپَشْتَى سَهْرِى، پَاشَانَ هَرْدُو دَهْسَتَى دَهْكَيْرَايَهَوَهُ بَقْئَهُ شَوَيْنَهَى كَهْلِيَّهَوَهُ دَهْسَتَى پَيْكَرْدُبُوو<sup>(1)</sup>.

بِرْوَانَهُ وَيَنَهَكَه



#### 10- دەستى تەربەناو گویچكەدا ھىنان (مسح الأذين):

دەبىت هەردوو دەست تەربىرىت و پاشان ناو ھەردوو گویچكەى پى تەربىرىت، ھاوهلى خۆشەویست (أَبُو أَمَامَةَ (صَاحِبُ الْجَمِيعِ)) دَفْهُ رَمُوعَيْتُ: پِيْغَمْبَرِي خَواهُ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) فَهُرَمُوعَيْتَى: (الْأَذْنَانِ مِنَ الرَّأْسِ)<sup>(2)</sup> وَاتَهُ: هَرْدُوو گُوئِي بَهْ شَيْكَهُ لَهْ سَهْرَ وَهُ دَهْ بَيْتَ نَاوَ گُوئِيْدَكَهُ وَ دَهْرَوْهَهُ پَى تَهْرِبَكَرْيَتْ .

#### 11- شورىنى ھەردوو پى لەگەل قولە پى (غَسْل الرِّجْلَيْنِ إِلَى الْكَعْبَيْنِ):

شورىنى ھەردوو پى لەگەل قولە پى كان روکىكە لە دەست نويژ ھەركەسىك نەي شورىت دەست نويژەكەي بەتالە، خواي پەروەردگار دَفْهُ رَمُوعَيْتُ:

﴿وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ﴾ (المائدە: ٦) وَاتَهُ: هَرْدُوو پَيْتَان بَشُورَن لەگەل قولەپىتَان، وَهُبِيَّوِيْسَتَهُ پَهْنَجَهَى دَهْسَتَ بَخْرِيَّتَه ناو پَهْنَجَهَى پَيْيَه كَانَوَه بَقْئَهَى كَانَوَه نَيْوان پَهْنَجَهَى كَانَ تَهْرِبَتَ، ھاوهلى خۆشەویست (لَقِطَ بْنِ صَبْرَةَ (صَاحِبُ الْجَمِيعِ)) دَفْهُ رَمُوعَيْتُ: پِيْغَمْبَرِي خَواهُ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) فَهُرَمُوعَيْتَى: (إِذَا تَوَضَّأَ فَحَلَّ الْأَصَابِعَ)<sup>(3)</sup> وَاتَهُ: ئَهْگَر دَهْسَت نويژت شورى بَقْئَهَى نويژ ئَهْوا پَهْنَجَهَى كَانَى دَهْسَتَ بَخْرَه ناو پَهْنَجَهَى كَانَى پَيْتَه وَه.



بِرْوَانَهُ وَيَنَهَكَه

(1) صحيح: أخرجه الترمذى (32) ابن ماجة (434) وصححة الشیخ الألبانى فى مشكاة المصابيح (393).

(2) صحيح: أخرجه الترمذى (37) ابن ماجة (444) وصححة الشیخ الألبانى فى الصحيح (36).

(3) صحيح: أخرجه الترمذى (38) وصححة الشیخ الألبانى فى صحيح الجامع (453).

## پارانه‌وهى دواى دەست نويژ:

1- هاوهلى خوشەویست(عمر بن الخطاب (رضی اللہ عنہ) دەفرمۇویت: پیغەمبەرى خوا(صلی اللہ علیہ و آله و سلّم) فەرمۇویتى: هەر كەسیك دەست نويژ بشورىت بەچاکى پاشان بلىت: أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ التَّوَّابِينَ وَاجْعَلْنِي مِنَ الْمَتَطَهَّرِينَ فَتَحَتَ لَهُ ثَمَانِيَّةُ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ يَدْخُلُ مِنْ أَيِّهَا شَاءَ<sup>(۱)</sup> واتە: شايەتى ئەدم جگە لە(الله) هىچ پەرسىراویتى ترى حق نىيە كە شاييانى پەرسىن بىت، وە محمد(صلی اللہ علیہ و آله و سلّم) بەندەو رەوانەكراوى ئەوه، خوايە بىن كېرى لە تەوبەكاران و پاكو خاوىنان، ئەوا هەشت دەركاکە بەھەشتى بۆدەكىرىتەوە لەكاميانەوە بىيەویت دەچىتە ۋۇرەوە.

2- هاوهلى خوشەویست (أبو سعيد(رضی اللہ عنہ) دەفرمۇویت: پیغەمبەرى خوا(صلی اللہ علیہ و آله و سلّم) فەرمۇویتى: (مَنْ تَوَضَّأَ فَقَالَ: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوْبُ إِلَيْكَ كُتُبَ فِي رَقٍ ثُمَّ طُبَعَ بِطَابِعٍ فَلَمْ يُكُسِّرْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ)<sup>(۲)</sup>. واتە: هەر كەسیك دەست نويژ بشورىت پاشان بلىت: پەروەردگار پاكى و بىڭەردى و ستايىش بوقتىيە، شايەتى ئەدم هىچ پەرسىراویتى ترى حق نىيە كە شاييانى پەرسىن بىت جگە لە تو، داواى لى خوش بۇونتلى دەكم و دەگەپىمەوە بۇلات، ئەوا لە پەرەيەكدا بۇيى دەنووسىرىت و پاشان بۇيى مۇر دەكىرىت تاكو بۇزى دوايى ناشكىت و هيچىشى لى نايەت.

## وشك كردنەوە دواى دەست نويژ (التَّنْسِيفُ بَعْدَ الْوُضُوءِ):

دایكى باوهەداران عائىشە (بەزاي خواى لى بى) دەفرمۇویت: (كَانَ لَهُ خِرْقَةٌ يُنْشَفُ بِهَا بَعْدَ الْوُضُوءِ)<sup>(۳)</sup> واتە: پیغەمبەرى خوا(صلی اللہ علیہ و آله و سلّم) دەسپىكى پەرپۇرى پى بوو لەدواى دەست نويژ خوى پى ووشك دەكردەوە.

تىيىنى: ئەگەر كەسیك ئاوى دەست نەكەوت ياخود ترسى ئەوهى هەبۇو بە كارھىنانى ئاۋ زيان بەلاشەي دەگات ئەوا دەتوانىت تەيەمموم بىكەت جا ئەو تەيەمموم بۆ دەست نويژ بىت يان بۇ خوشورىن بىت، پەروەردگار لەقورئانى پىيرقىزدا دەفرمۇویت: ﴿فَلَمْ يَحْدُوْ أَمَاءَ فَتَيَّمَمُوا صَعِيدًا طِيبًا فَأَمْسَحُوا بُوْجُوْهِ كُمْ وَأَيْدِيْكُمْ مَنْهُ﴾ المائدە: ۶ واتە: ئەگەر ئاوتان دەست نەكەوت (بۇ خوشورىن يان بۇ دەست نويژ) ئەوا تەيەمموم بىكەن لەسەر زەھىيەكى پاك، هەردوو دەستان بەزەويىدا بەھىن پاشان بەدهم و چاۋو دەستاندا. وە تەيەمموم كردن يەكىكە لەئىعەتمەتكانى پەروەردگار بەسەر بەندەكانىيەوە بە تايىەت بۇ ئەوكەسانەي كەنە خوشن و ناتوانى ئاۋ بەكار بەھىن بىگومان پەروەردگار داوايىك لە بەندەكانى ناكات كە لە تواناياندا نەبىت.

(۱) صحيح: أخرَجَه التَّرمِذِيُّ (۵۵) وَصَحَّحَه الشَّيْخُ الْأَلبَانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (۶۱۶۷).

(۲) صحيح: أخرَجَه الْحَاكِمُ وَصَحَّحَه الشَّيْخُ الْأَلبَانِيُّ فِي الصَّحِيحَةِ (۲۳۳۳).

(۳) صحيح: صَحَّحَه الشَّيْخُ الْأَلبَانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (۴۸۳۰) وَفِي الصَّحِيحَةِ (۲۰۹۹).

## چونیتی تهیه مموم کردن:

پیغامبری خوا(صَلَّى اللّٰهُ عَلٰيْهِ وَسَلَّمَ) به (عَمَّار بْن يَاسِرٍ) فه رموو: هردو ناو له پی دهست به زه ویدا بهینه و پاشان فوی پیدا بکه و به پوومه تو ده مو چا و دهسته کانتدا بهینه.<sup>(1)</sup> هروهها (عُمَرَانَ بْنَ حُصَيْنَ) ده فه رموویت: پیغامبری خوا(صَلَّى اللّٰهُ عَلٰيْهِ وَسَلَّمَ) کابرا یه کی بینی دوروی گرتووه و نویز له گهله ناکات به جه ماعه، جا پیغامبری خوا(صَلَّى اللّٰهُ عَلٰيْهِ وَسَلَّمَ) پی فه رموو: ئهی کابرا چی وا لیکردی که نویzman له گلدا نه کهی؟ کابرا که ش و تی: توشی (جه نابه) له ش گرانی بومه، ئاویشم دهست ناکه ویت، پیغامبری خوا(صَلَّى اللّٰهُ عَلٰيْهِ وَسَلَّمَ) فه رمووی: تهیه موم بکه به خولی سه رزوی جیگه ئاو ده گریته وه<sup>(2)</sup>.

**تیبینی:**

بنه رهت (الأصل) له تهیه مموم کردندا ئه و یه که جیگه ئاو ده گریته وه جاهه رشتیک به دهست نویز حه لالن بیت ئه وا به تهیه مومیش حه لالن ده بیت، وه دروسته پیش هاتنى کاتی نویز بکریت، وه دروسته بھیه ک تهیه موم زیاد له نویزیکیش بکریت، جا نویزی فه رز بیت یا سوننه.

## ئه و یه که دهست نویزی پی به تال ده بیت وه:

### 1- هه رشتیک له پیش یان له پاشه و ده بیت (الحدّث).

هاؤه لی خوش ویست (أَبُو هُرَيْرَةَ) ده فه رموویت: پیغامبری خوا(صَلَّى اللّٰهُ عَلٰيْهِ وَسَلَّمَ) فه رموویه تی: (لَا تُقْبَلُ صَلَاةُ مَنْ أَخْدَثَ حَتَّى يَتَوَضَّأَ)<sup>(3)</sup> واته: خوای گوره نویز له هیچ که سیک قه بول ناکات ئه گهه رهشتیک له پیشی یان له پاشیه وه ده بیت تاکو دهست نویز نه گریته وه.

### 2- خه و تون (النَّوْمُ).

ئه گهه رهشتیک بخه ویت و ئاگای له خوی نه مینی ئه و دهست نویزه کهی به تال ده بیت وه، چونکه پیغامبری خوا(صَلَّى اللّٰهُ عَلٰيْهِ وَسَلَّمَ) فه رموویه تی: (الْعَيْنُ وَكَاءُ السَّهِ فَمَنْ نَامَ فَلَيَتَوَضَّأَ)<sup>(4)</sup> واته: چا و گری کومه جا هه رهشتیک خوی لیکه وت و ئاگای له خوی نه ما با دهست نویز بگریته وه.

**تیبینی:**

ئه گهه ره و تون دهست نویز بشکینیت و به تال بکاته وه ئه وا له هوش چوون وه نه مانی عه قل پیشتر دهست نویز ده شکینیت، چونکه له هوش چوون زیاتر مرؤف بی ئاگا ده کات.

(1) آخر جه البخاري (347) و مسلم (844).

(2) آخر جه البخاري (348) و مسلم (1595).

(3) آخر جه البخاري (135) و مسلم (536).

(4) صحيح: آخر جه ابن ماجة (477) و صحاح الشیخ الالبانی فی صحيح الجامع (4149).

**3- دهست به رزکه رکه وتن به تاره زووهوه (مس الذکر):**

ئەگەر كەسيك دهستى بەر زەكەرى كەوت ئەوا دهست نویزەكەى بەتال دەبىتەوه، (بُسْرَةِ بُنْتَ صَفْوَانَ (رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا) دەفەرمۇويت: پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فەرمۇويتى: (مَنْ مَسَ ذَكَرَهُ فَلَيَتَوَضَّأْ) <sup>(۱)</sup> واتە: هەر كەسيك دهستى بەر زەكەرى كەوت ئەوا با دهست نویز بشۇرىتەوه. بەمەرجىك ئەو دهست بەركەوتتە بە تاره زووهوه بىت <sup>(۲)</sup>.

**4- خواردنى گۆشتى ووشتر (اكل لحم الإبل)**

ھەركەسيك گۆشتى ووشترى خوارد ئەوا بادەست نویز بشۇرىتەوه، ھاوەلى خۆشەويىت (جَابِرِ بْنُ سَمْرَةَ (صَحَّاحُهُ)) دەفەرمۇويت: بىياۋىك پرسىاري كرد لە پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) دەربارەى دهست نویزگىرن لە گۆشتى وشتى؟ ئەوپىش فەرمۇوى: (نَعَمْ فَتَوَضَّأْ مِنْ لُحُومِ الْإِبْلِ) <sup>(۳)</sup> واتە: بەلى دهست نویز بىگرن وە لە گۆشتى وشتى.

**چەند ھەلەيەك لە دەست نویزدا****1- وتنى نىيەت بەزووبىان (التَّلْفُظُ بِالنِّيَّةِ):**

لەپاستىدا تەنها فەرمۇدەيەكى (صَحِيحٌ) نىيە كە پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) لەكتى دەست نویز شۇرىندا نىيەتى بەزووبىان ووتېتى، وە ھاوەلە كانىش (پەزاي خوایان لى بىت) نەيان ووتۇوه، بەلكو راپى چەند كەسانىكە لەم دوايىيەدا پەيدا بۇوه، وەپاپى كەسيش نابىت بەشەرع، چونكە باشترىن و چاكتىرىن بىباز پىغەمبەرى خوایە (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ).

**2) بى ئاگايى بۇون لە تەرنەبۇونى پاژنەي پى (الْغَفْلَةُ عَنْ غَسْلِ الْأَعْقَابِ):**

پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) ھەرپەشەى لەو كەسانە كردووه كە لە دەست نویز شۇرىندا بى ئاگان لە پاژنەي پىيان، ھاوەلى خۆشەويىتى (أَبُو هُرَيْرَةَ (صَحَّاحُهُ)) دەفەرمۇويت: پىغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فەرمۇويتى: (وَيَلُّ لِلأَعْقَابِ مِنَ النَّارِ مَرَّيْئِنْ أَوْ ثَلَاثَةً) <sup>(۴)</sup> واتە: تىاچۇون- يان ئاگىرى دۆزەخ- بۇ ئەو كەسانەى كە لە كاتى دەست نویز شۇرىندا پاژنەي پىيان تەرناكەن و بى ئاگان لىي، دوو جار يان سى جار ئەمەدى دووبارە كرددووه .

**3) بەكارھىنانى ئاوى زور (الإسْرَافُ فِي الْمَاءِ):**

ئىمامى (الْبُخَارِيُّ) لەسەرهەتاي (كتاب الوضوء) دا دەفەرمۇويت: زانىيانى ئىسلام پىيان ناخوش بۇوه ئاو نىرق سەرف بىرىت بۇ دەست نویز شۇرىن، ھەروەها

(1) صَحِيحٌ: أَخْرَجَهُ أَحْمَدٌ (7275) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلْبَانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (6554).

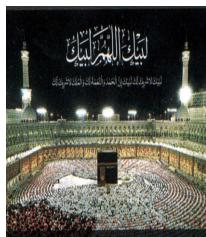
(2) بىوانە: ثَمَانَةُ الْمَائَةُ لِلشَّيْخِ الْأَلْبَانِيِّ (ص: 103).

(3) أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ (828).

(4) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (60) وَمُسْلِمٌ (571).

پىشەوا (الْتَّوِيْيَ) دەفەرمۇپىت: (وَأَجْمَعُ الْعُلَمَاءَ عَلَى النَّبِيِّ عَنِ الْإِسْرَافِ فِي الْمَاءِ وَلَوْ كَانَ عَلَى شَاطِئِ الْبَحْرِ) <sup>(١)</sup> واتە: كۆپاي زانىيانى ئىسلام لەسەر ئەوهىي كەبەفيپۇدانى ئاو كارىكى نادىرسىتە ئەگەر لەسەر كەنارى پۇبارىش بىت، وە ھاوهلى خۆشەۋىست (أَنَسَ بْنُ مَالِكٍ) دەفەرمۇپىت: (كَانَ النَّبِيُّ يَعْسِلُ - أَوْ يَعْقِسِلُ - بِالصَّاعِ إِلَى خَمْسَةِ أَمْدَادٍ ، وَيَتَوَاضَّ بِالْمُدَدِ) واتە: پېغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) بەچوار مىشت ئاو خۆى دەشۇرى و بەمىشىك ئاو دەست نويژى دەگرت <sup>(٢)</sup>

### چۆنیتى نويژى پېغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ)



#### 1- رووكىرنە كەعبە (استقبال الْكَعْبَة):

دەبىت لە نويژدا پۇ لە كەعبە بىرىت لەبەر ئەوهى

پەروردىگار دەفەرمۇپىت: ﴿فَوَلَّ وَجْهَكُ شَطَرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ﴾

وَحَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوْلُوا وَجْهَكُمْ شَطَرَهُ﴾ (البقرة: ١٤٤) واتە: لەكاتى نويژدا پۇو بىكەنە كەعبەي پېرۇز، پېغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) ئەگەر نويژى بىركىدaiيە پۇوى دەكىردى كەعبەي پېرۇز، وە فەرمانىشى بەو كارە كىردوھو فەرمۇپىھەتى: (إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ... ثُمَّ اسْتَقْبِلْ) <sup>(٣)</sup> واتە: ئەگەر ھەستاي بىق نويژ ئەوا پۇو بىكەرە كەعبە.

**تىيىنى:** دروستە لەدوو حالەتدا پۇو لەقىبلە نەكەيت، لەكاتى ترسدا وە لەنويژى سوننەتدا ئەگەر لەناو سەيارەدا بۇوى يا بەسوارىيەوە، پەروردىگار دەفەرمۇپىت: ﴿إِنْ خَفْتُمْ فِرْجَالًا أَوْ رُكْبَانًا﴾ (البقرة: ٢٣٩) واتە: ئەگەر ترسان ئەوا نويژەكانتان بىكەن جا بە پىادەبىت يان بەسوارى بىت.

بەلام ئەگەر كەسىك نەيزانى قىبلە لەكوييەيە ئەوا دەبىت ھەول بىراتو پىرسىار بکات تاكو ئەيدۈزىتىھە، وە ئەگەر نەيدۈزىيەوە نويژى كرد رۇوه و جىڭە لە قىبلە دوايى بۆي دەركەوت ئەوا نويژەكەي تەواوھو دووبارە كىردىھە لەسەر نىيە.

#### 2- وەستان بەپىيە (الْقِيَام):

پىويستە لەسەر موسىلمان بەپىيە نويژە فەرزەكان بکات پەروردىگار دەفەرمۇپىت: ﴿وَقُومُوا لِلَّهِ قَنْتِينَ﴾ (البقرة: ٣٨) واتە: لەنويژدا بەپىيە رابوھستن.

هاوهلى خۆشەۋىست (عِمَرَانَ بْنُ حُصَيْنِ) دەفەرمۇپىت: پېغەمبەرى خوا (عَلَيْهِ السَّلَامُ) فەرمۇپىھەتى: (صَلَّ قَائِمًا، فَإِنْ لَمْ تَسْتَطِعْ فَقَاعِدًا، فَإِنْ لَمْ تَسْتَطِعْ فَقَعْدَةً جَنْبِ) <sup>(٤)</sup> واتە: نويژ بەپىيە بىكە، جا ئەگەر توانات نەبۇو بەدانىشتنەوە، وە ئەگەر بەدانىشتنەوە نەتتوانى ئەوا بە راڭشانەوە.

#### 3- دانانى بەرېھست (السُّتْرَة):

(١) بىرونە: (شِرْحُ التَّوْيِيْعِ عَلَى مُسْلِمٍ) (2/4).

(٢) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (201) وَمُسْلِمٌ (735).

(٣) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (6667) وَمُسْلِمٌ (884).

(٤) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (1117).

پیویسته له سه ر موسلمان له کاتی نویز کردندا به ریه ستیک بخوی دابنیت بوئه وهی هیچ شتیک به به ردهم نویز که يدا تینه په پیت، پیغه مبه ری خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) هر کاتیک نویزی بکرایه، فه رز یان سوننهت به ریه ستیکی بخوی دادهنا و فه رمانیشی کردووه به دانانی به ریه ست بوئه هر که سیک که ویستی نویز کردنی هه بیت هاوه لی خوش ویست (أَبُو سَعِيدُ الْخُدْرِيُّ) ده فه رمووی: پیغه مبه ری خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) فه رموویه تی: (إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلْيُصَلِّ إِلَى سُتُّرَةٍ وَلَيُدْنِ مِنْهَا)<sup>(۱)</sup>. واته: ئگه ریه کیک له ئیوه نویزی کرد با به ریه ستیک بخوی دابنیت و لیک نزیک بیتته وه، جا نه و به ریه سته به دیوار بیت یا به دار یا به پایه هی مزگھوت ...

#### 4- بونی نییهت (النیة)

هاوه لی خوش ویست (عَمَرُ ابْنُ الْخَطَّابِ) ده فه رمووی، پیغه مبه ری خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) فه رموویه تی: (إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَاتِ)<sup>(۲)</sup> واته: به دلنيایي هه موو په رستشه کان به نییهته، به لام ده بیت نییهت به دل ئه نجام بدريت، ووتني به زوبان، پیغه مبه ری خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) نهی ووتوجه به لکو زیاد کراوه له دینداو تازه داهینزاوه<sup>(۳)</sup>.

#### 5- داپوشینی عهورهت (سُتُّ الْعُورَةِ):

داپوشینی عهورهت مه رجیکه بوقه بول بونی نویز وه هر که س نویز بکات و عهورهتی به ده رهه بیت ئه وا نویز که ي به تاله، په روه ردگار ده فه رموویت ﴿يَنِّيَّ إِذَا دُخُلَ مَسْجِدًا عَنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ﴾ (الأعراف: ۳۱) واته: ئهی نه وهی ئاده م له نویزدا پوشاكیک له بکه ن که عهوره تنان داپوشینی، هاوه لی خوش ویست (عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ) ده فه رموی: پیغه مبه ری خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) فه رموویه تی: عهورهتی پیاوان نیوان ناوكو ئه زتویه<sup>(۴)</sup> وه ئافره تیش هه موولاشی عهورهت جگه له (هه ردوو دهست و ده موچاوه) وه ده بیت ئه و پوشاكیک که له بکه ده کات پاک بیت و لاشه ده رنه خات دایکی باوه رداران عائیشة (رضی الله عنہا) ده فه رمووی: پیغه مبه ری خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) فه رموویه تی: خواي گوره نویز له ئافره تیکی پیگه يشتو و هر ناگریت ئگه ر داپوشراو نه بیت<sup>(۵)</sup>

#### 6- سیواک کردن (السُّوُوكُ):

سیواک کردن له گهله هه موو نویز کدا سوننه ته، پیغه مبه ری خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ)

سیواک کردنی زور پیخوش بوبه په راده يه ک دهی فه رموو: ئگه ر له سه ر ئوممه ته که م ناره حهت نه بوايي ئهوا فه رمانم پیده کردن له گهله هه موو نویز کدا سیواکیان بکرایه<sup>(۶)</sup>.

#### 7- دابه ستني نویز به ته کبیره (اللَّهُ أَكْبَرُ):

دهست پیکردنی نویز به (اللَّهُ أَكْبَرُ ) پوکنیکه له نویز  
هر که سیک ئه نجامی نه دات ئه وا نویز که ي به تاله،



(۱) صحیح: آخرجهه أبو داؤد(698) و ابن ماجه(954) وصححه الشیخ الألبانی فی صحيح الجامع (641)

(۲) آخرجهه مسلم (557)

(۳) بروانه: په رتوکی (روضۃ الطالبین) (224/1).

(۴) صحیح: وصححه الشیخ الألبانی فی صحيح الجامع (5583)

(۵) صحیح: آخرجهه الترمذی (377) و ابن ماجه(655) وصححه الشیخ الألبانی فی صحيح الجامع (7383).

(6) آخرجهه البخاری (887).

هاوه‌لی خوش‌هه‌ویست (رِفَاعَةُ بْنُ رَافِعٍ) ده‌فه‌رموموی: پیغه‌مبه‌ری خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) فه‌رمومویه‌تی: إِنَّهُ لَا تَمُّ صَلَاتُ أَحَدٍ كُمْ حَتَّى ... ثُمَّ يُكَبِّرُ اللَّهُ (۱) واته: نویزی هیچ که سیکتان ته‌واننیه تاکو ... پاشان نه‌لی (اللَّهُ أَكْبَرُ)، وه سوننه‌ته هه‌ردwoo دهستی تیدا به‌رز بکریت‌هه و، هاوه‌لی خوش‌هه‌ویست (عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ) ده‌فه‌رموموی: (كَانَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ حَذْوَ مَنْكِبَيْهِ إِذَا افْتَحَ الصَّلَاةَ) واته: پیغه‌مبه‌ری خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) ئه‌گه‌ر نویزی بکرایه هه‌ردwoo دهستی به‌رز ده‌کرده‌وه تا نزیک شانه‌کانی (۲).

#### 8- دهست گرتن له نویزدا:

پیویسته له نویزدا دهستی راست له‌سهر دهستی چه‌پ دابنریت وله‌سهر سینگ رابکیریت، هاوه‌لی خوش‌هه‌ویست (وابل ابن حجر) (عَلَيْهِ السَّلَامُ) ده‌فه‌رمومویت: (صَلَيْتُ مَعَ النَّبِيِّ) وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى يَدِهِ الْأَيْمَنِيِّ عَلَى صَدْرِهِ (۳) واته: نویزم کرد له‌گه‌ل پیغه‌مبه‌ردا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) جا دهستی راستی له‌سهر دهستی چه‌پی داده‌ناو له‌سهر سینگی رایدہ‌گرت، وه له فه‌رموده‌یه کی تردا هاتووه دهستی چه‌پی به‌دهستی راستی ده‌گرت، هه‌ردwoo شیوازه‌که سوننه‌ته (۴).



سهیری وینه‌که بکه

#### 9- دوعای دهست پیکردنی نویز (دُعَاءُ الْإِسْفِنْدَاح):

سوننه‌ته نویز دهست پی بکریت به‌چه‌ند دوعایه‌که سوپاس و ستایشی خوای تیدا بکریت، پیغه‌مبه‌ری خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) نویزی دهست پی‌دیده‌کرد به‌چه‌ند دوعایه‌کی جوراو جوئر که تیدا سوپاس و ستایشی په‌روه‌ردگاری ده‌کرد.

نهو دعوا یانهش زورن له وانه:

۱. سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ.

(۲) صحیح: آخرجهه أبو داؤد(858) وابن ماجه(460) وصححه الشیخ الألبانی فی صحيح الجامع(2420).

(۳) آخرجهه البخاری (735).

(۴) صحیح: آخرجهه ابن حزمیة (479) وصححه الشیخ الألبانی إرْوَاءُ الْعَلِيلِ (352).

(۵) بو زیاتر شاردا بعونت بروانه: چونیتی نویزی پیغه‌مبه‌ردا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) له‌نویسینی زانای فرموده‌هناس شیخ (محمد ناصر الدین الألبانی) (رهمه‌تی خوای لی بیت).

واته: خوايە پاکى و بى گەردى و ستايىش بۆتىيە، وە ناوى تو پىرۆزبىت و گەورەبى و دەسەلاتت بلند بىت، وە هىچ پەرسىداوىك نىھە بهەق شاياني پەرسىن بىت جىگەلە تو.

**ب. الحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيْبًا مُبَارَكًا فِيهِ.**

واته: سوپاس و ستايىش بۆ خوا سوپاسىكى نىدى پاکى پىرۆزنى.

**د. الْحَمْدُ لِلَّهِ كَبِيرًا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا وَسُبْحَانَ اللَّهِ بُكْرَةً وَأَصِيلًا.**

واته: پەروەردگار گەورەبى، وە سوپاسى نۇرى بۆ پەروەردگار، وە پاکى و بى گەردى بۆ پەروەردگار لە بەيانىان و ئىۋاراندا.

ج. وَجَهْتُ وَجْهِي لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا مُسْلِمًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ، إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أَمْرُتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ<sup>(۱)</sup> واته: ٻووم كرده ئەخوايى كە ئاسمانەكان و زەۋى بەدېيىناوه بە پاکى، وە من لەھاوبەش دانەران نىم، بەپاستى نويژو سەربىرين و ڇيان و مردىم تەنها بۆ پەروەردگارى جىهانىانە و بەوه فەرمانىم پىتكاراوه و من لە موسىمانام.

## 10- خويىندى سورەتى فاتىحا (قىراءة الفاتحة):

خويىندى سورەتى فاتىحا لەھەمەمۇ رەكتىكىدا پوکنىكە لەنويژ، ھەركەسىك نەھى خويىنتى نويژەكەى بەتالە، ھاوهلى خوشەويىست (عُبَادَةُ بْنِ الصَّامِيتِ) دەفەرمۇوى، پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) فەرمۇويەتى: (لَا صَلَةَ لِمَنْ لَمْ يَقْرَأْ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ)<sup>(۲)</sup> واته: نويژى هىچ كەس قەبۇول نىيە ئەگەر سورەتى فاتىحای تىدا نەخويىنى، وە لەفەرمودەيەكى تىدا (أَبُو هُرَيْرَةَ) دەفەرمۇوى: پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) فەرمۇويەتى (مَنْ صَلَى صَلَةً لَمْ يَقْرَأْ فِيهَا بِأَمْ الْقُرْآنِ فَهُنَّ خَدَاجُ - ثَلَاثًا - غَيْرُ تَمَامٍ)<sup>(۳)</sup> واته: ھەركەسىك نويژ بکات و سورەتى فاتىحای تىدا نەخويىت ئەوا نويژەكەى قەبۇول نىيە، وەسى جار دووبارە دەكرەدەوە دەھى فەرمۇو تەواو نىيە.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ①

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ② الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ③

مَلِكُ الْيَمَنِ ④ إِلَيْكَ تَبَعُّدُ وَإِلَيْكَ تَسْتَعِيْتُ ⑤ أَهْدِنَا أَصْرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ⑥

صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْهَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرَ الْمَعْصُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا أَضَالَّنَ ⑦

وەسوننەتىشە لەدواى سورەتى فاتىحا قورئانى تر بخويىرىت جا سورەتىك بىت يان چەند ئايەتىك.

## 11- پوکوع بىردن (الرُّكُوع):

پوکوع پوکنىكە لەنويژ ھەركەسىك ئەنجامى نەدات ئەوا نويژەكەى بەتالە، وە خواي پەروەردگار دەفەرمۇويت:

﴿يَتَأَلَّهُ الَّذِينَ ءَامَنُوا أَرْكَعُوا﴾ الحج: ۷۷) واته: ئەى



(۱) بۆ زىاتر شارەزا بۇونت بىوانە: چۈنۈتى نويژى پىغەمبەر(عليه السلام) لەنوسىنى زاناي فەرمۇودەناس شىيخ (مُحَمَّد نَاصِر الدِّين الأَلبَانِي) (پەممەتى خواي لى بىت).

(۲) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (756).

(۳) أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ (904).

باوه‌داران له نویزدا پکوع بهرن. پیغمه‌بری خوا(صلی الله علیه و آله و سلم)

فه رموویه‌تی: (إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ ... ثُمَّ ارْكَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَ رَأْكَعًا)<sup>(۱)</sup>.

واته: ئەگەر هەستای بۇ نویز ... پاشان پوکوع ببەو تىیدا بەینەوە تاوه‌کو لاشەت له جولە دەکھویت، وە دەبىت هەردۇو دەست له سەر ئەژتوکانت دابىنى، پیغمه‌بری خوا(صلی الله علیه و آله و سلم) فه رموویه‌تی: (وَإِذَا رَكَعْتَ فَصَعْ رَأْحَيْكَ عَلَى رُكْبَتِكَ)<sup>(۲)</sup> واته: ئەگەر پوکوعت بىر ئەوا ناو له پەكانت له سەر ئەژتوکانت دابىنى، وە پیغمه‌بری خوا(صلی الله علیه و آله و سلم) فه رموویه‌تی: له پوکوعدا گەورەبى خواى پەروھەر دىگارتان دەرىپىن، وە سوننەتىشە له پوکوعدا سى جار بۇوتىت: (سُبْحَانَ رَبِّيِ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ) - يان (سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ، اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي) واته: پاكى و بى گەردى بۇ تۆيە پەروھەر دىگار سوپاس و ستايىش شايىستە تۆيە، پەروھەر دىگار لىيم خۆشىبە<sup>(۳)</sup>.

## 12- سەر بەرز كىرىنەوە له پوکوع بىردن (رفع رأسه من الرُّكُوع)

رەاست بۇونەوە له پوکوع پوکىنیکە له نویز، وە بەئەنجام نەدانى نویز بەتال دەبىتەوە، ھاۋەلى خۆشەویست (عبد الله بن مسعود(صلی الله علیه و آله و سلم) دەفه رمووی:

پیغمه‌بری خوا(صلی الله علیه و آله و سلم) فه رموویه‌تی: (لَا تُجْزِي صَلَاةُ الرَّجُلِ حَتَّى يُقِيمَ ظَهِيرَةً فِي الرُّكُوعِ)<sup>(۴)</sup> واته: نویزى ھىچ كەسىك تەواو نىيە ئەگەر تەواو پىشتى له دواى پوکوع رەاست نەكتەوە، ھەروھا پیغمه‌بری خوا(صلی الله علیه و آله و سلم) فه رموویه‌تى: (إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ ... ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَعْدِلَ قَائِمًا)<sup>(۵)</sup> واته: ئەگەر هەستای بۇ نویز ... پاشان ھەلبىتەوە تاکو بەتەواو پىشت رەاست دەبىتەوە و پىك دەبىتەوە، سوننەتە له گەل پىشت رەاست كىرىنەوە دەست بەر زېكىتەوە و بۇوتىت: (سَمْعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ) واته: پەروھەر دىگار ستايىشى ئەو كەسە بىست كە ستايىشى كەد.

دۇعاو پارانەوەن ھەلسانەوە له پوکوع زۆرە<sup>(۶)</sup>.



## 13- سوژدە بىردن (السُّجُود):

سوژدە بىردن پوکىنیکە له نویز و بەئەنجام نەدانى نویز بەتال دەبىتەوە،

(۱) أَخْرَجَهُ الْبَخَارِيُّ (6667)، وَمُسْلِمٌ (884).

(۲) صَحِيحٌ: أَخْرَجَهُ التَّرْمِذِيُّ (859) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلَيْانِيُّ فِي صَحِيحِ التَّرْغِيبِ وَالتَّرْهِيبِ (1155).

(۳) بۇ زىيات شارەزا بۇونت بىوانە: چۈنیتى نویزى پیغمه‌بر(صلی الله علیه و آله و سلم) له نوسيىنى زانى فەرمۇدەناس شىيخ مۇھەممەد ناصىر الدین الائىانى (رەھمەتى خوا لى بىت).

(۱) صَحِيحٌ: أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُدَ وَالْتَّرْمِذِيُّ وَابْنَ مَاجَةَ وَالْسَّائِلِيُّ وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلَيْانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (7225).

(۳) أَخْرَجَهُ الْبَخَارِيُّ (6667)، وَمُسْلِمٌ (884).

(۴) بۇ زىيات شارەزا بۇونت بىوانە: چۈنیتى نویزى پیغمه‌بر(صلی الله علیه و آله و سلم) له نوسيىنى زانى فەرمۇدەناس شىيخ مۇھەممەد ناصىر الدین الائىانى (رەھمەتى خوا لى بىت).

پەرەردگار دەرمۇيىت: ﴿يَتَائِهَا الَّذِينَ أَمْسَأْلُوا أَرْكَ كَعُوْلَ وَسُجْدَوْ﴾ (الحج: ٧٧)

واته: ئەى باوهەرداران پوكوع و سوژدە بەرن لەنويىزدا، وە پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) فەرمانى كردووه بە سوژدە بىردى و فەرمۇویەتى: (إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ... ثُمَّ اسْجُدْ حَتَّى تَطْمَئِنَ سَاجِدًا) <sup>(١)</sup> واته: ئەگەر ھەستاي بۆ نويىز ... پاشان سوژدە بىبە و تىيدا بىيىنهو تاوهەكى لاشەت بەته اولى له جولە دەكەۋىت، وە دەبىت سوژدە بىردى لەسەر حەوت ئەندام بېرىت، ھاوەلى خوشەويسىت (عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ) دەرمۇوی: پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) فەرمۇویەتى: (أُمِرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْظَمِ الْجَهَةِ - وَأَشَارَ بِيَدِهِ عَلَى أَفْفِهِ - وَالْيَدِينَ وَالرِّجَالِينَ وَأَطْرَافِ الْقَدَمِينَ) <sup>(٢)</sup> واته: فەرمانم پىكراوه كە سوژدە بەرم لەسەر حەوت ئەندام (نېوچەوان، بەدەستى ئاماڙەمى بۆ

لوتى دەكىد ھەردوو دەستو ناولەپ، وە ئەزىزىكان،

وەلىوارى پىيەكان) وەسوننەتە سى جار بۇتىرىت:

(سُبْحَانَ رَبِّ الْأَعْلَى وَبِحَمْدِهِ) دَوْعَاءُ پَارَانَهُوْهُنَ سُوْزَدَهُ زَوْرَهُ <sup>(٣)</sup>

#### 14- سەر بەرز كىردىنەوە لە سوژدە (رُفْعُ الرَّأْسِ مِنْ السُّجُودِ):



سەر بەرز كىردىنەوە پاست كىردىنەوە بىشت لە سوژدە پوکىنېكە لە نويىز وە بەئەنجام نەدانى نويىز بەتال خوشەويسىت (عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ) دەرمۇوی: پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) فەرمۇویەتى: (لَا تُجْزِي صَلَاةً ظَهِيرَةً فِي الرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ) <sup>(٤)</sup> واته: نويىزى هيچ كەسىك تەواو نىيە ئەگەر پىشتى لەدواى سوژدە پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) فەرمۇویەتى: (إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ... ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَ جَالِسًا) <sup>(٥)</sup> واته: ئەگەر ھەستاي بۆ نويىز ... پاشان لە سوژدە ھەلبىستەوە تاكو بەته اولى پىشتى راست دەبىتەوە،

وەسوننەتە سى جار بۇتىرىت: (رَبِّ اغْفِرْ لِي رَبِّ اغْفِرْ لِي)

دَوْعَاءُ پَارَانَهُوْهُنَ هَهْ لَسَانَهُوْهُ لَهُ سُوْزَدَهُ زَوْرَهُ <sup>(٦)</sup>



(١) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (6667) وَمُسْلِمٌ (884).

(٢) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (812) وَمُسْلِمٌ (1098).

(٣) بىوانە: چۈنۈتى نويىزى پىغەمبەر(عليه السلام) لە نوسىنى زانى فەرمۇودەناس شىيخ (مُحَمَّد نَاصِرُ الدِّينُ الْأَلَيْانِي).

(٤) صَحِيحٌ: أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُدُ وَالثَّرْمَدِيُّ وَابْنُ مَاجَةَ وَالثَّسَائِيُّ وَصَحَّاحَةُ الشَّيْخِ الْأَلَيْانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (7225).

(٥) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (6667) وَمُسْلِمٌ (884).

(٦) بۆ زىاتى شاردزا بۇونت بىوانە: چۈنۈتى نويىزى پىغەمبەر(عليه السلام) لە نوسىنى زانى فەرمۇودەناس شىيخ (مُحَمَّد نَاصِرُ الدِّينُ الْأَلَيْانِي) (رەھمەتى خوای لى بىت).

## 15- دانیشتن بوتھ حیات (التحیات)

ته حیات خویندنی کۆتایی پوکنیکە له نویز هەر كەسیك نەی خوینیت نویزەکەی به تالە.

وە سوننەتە لە سەر پىنىچەپ دابنیشیت و پەنجەكانى پىنىچەپ راست بچەقىتىتە

سەرزەھوی و دەستى چەپ بخىتە سەر پانى چەپ، بەلام

بۇتھ حیاتى چوار رکاتى پىنىچەپ دەردەكىتىتە دەرەھوھو

لە سەری دابنیشىتىتە و بەدەستى چەپ پانى چەپ بگىرىت

وە بللىكتىتە: **التحیات لللھ والصلوات والطیبات السلام علیک**<sup>(1)</sup>



أَيَّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَّ كَائِنُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ<sup>(2)</sup> اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ، وَعَلَىٰ آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَعَلَىٰ آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ، اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ، وَعَلَىٰ آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَىٰ آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ<sup>(3)</sup> اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَمِنْ عَذَابِ النَّارِ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ<sup>(4)</sup> پاشان هەر دوعايىك بىھەۋىت پىنى دەپارىتەوە<sup>(5)</sup>

## 16- پەنجە جولاندن لە تە حیاتدا:

پەنجە جولاندن لە تە حیاتدا سوننەتىكى پېرۇزى پېغەمبەرى خوايە(ﷺ)

هاوهەلە بەرپىزەكان و شوين کە وتانيان پەيرپەوي ئەم سوننەتە يان كردوھو و بەردەۋام بۇونە لە سەری، لە سەرەتاي خوینىدىنى تە حیاتدا پەنجەي شەھادە بۇو دەكىتىتە قىيلە و سەيرى دەكىتىتە دە جولانىتىتە دووعايى پىددەكىد، (وائل بن حُجر(رض)) دە فەرمۇسى: (رَأَيْتُ النَّبِيَّ(ﷺ) ... وَرَفَعَ الَّتِي تَلِيهِمَا يَدْعُو بِهَا فِي التَّشْهُدِ)<sup>(6)</sup> واتە: بىنیم پېغەمبەر(ﷺ) نویزى دەكىد، لە تە حیاتدا پەنجەي شايەتومانى بەرزىدەكىدەوە دە جولاندو دوعايى پىدەكىد، وە (ابن عمر(رض)) دە فەرمۇسى: پېغەمبەر(ﷺ) فەرمۇۋىھەتى: (لَهُ أَشَدُ عَلَى الشَّيْطَانِ مِنَ الْحَدِيدِ)<sup>(7)</sup> واتە: پەنجە جولاندن لە تە حیاتدا قورستە لە سەر شەيتان لە وەھى كە بئاسن لىيى بدەيت.



(1) كاتىكى پېغەمبەرى خوا(ﷺ) وفاتى كرد صەھابە كان لە تە حیاتدا دەيان ووت: (السلام على النبي) بۆ زىاتر

شارەزا بۇونت بروانە: چۈنیتى نویزى پېغەمبەر(ﷺ) لە نوسىنى زاناي فەرمۇودەناس شىيخ (مُحَمَّد نَاصِرُ الدِّين الْأَلَبَانِي)

(2) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (831) وَمُسْلِمُ (895).

(3) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (3370) وَمُسْلِمُ (907).

(4) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (832) وَمُسْلِمُ (1325).

(5) تە حیات خوینىنى شىۋازى زۇرە، بۆ زىاتر شارەزا بۇونت بروانە: پەرتوكى چۈنیتى نویزى پېغەمبەر(ﷺ).

(6) صَحِحَ: أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُد (716) وَابْنَ مَاجَةَ (912) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلَبَانِيُّ فِي مِشْكَانَ الْمَصَابِيحِ (911).

(7) حَسَنَ: أَخْرَجَهُ أَحْمَدَ (6143) وَحَسَنَهُ الشَّيْخُ الْأَلَبَانِيُّ فِي مِشْكَانَ الْمَصَابِيحِ (917).

17- سه‌لام دانه‌وه

سه‌لام دانه‌وهی لای پاست پوکنی نویژه هر که سیک له نویژدا سه‌لامی لای پاست نه داته‌وه نویژه‌کهی به تاله (رفاعه بْن رافع) ده فه رمومی: پیغامبر (علیه السلام) فه رمومیه‌تی: (مفتاح الصلاة الطهور وتحليلها التسلیم)<sup>(۱)</sup> واته: کلیلی نویژ دهست نویژه، وه سه‌لام‌دانه‌وهش حه لآن کاری هه ممو ئه وشته‌نه‌یه کله نویژدا قه‌ده‌غه‌ی لیکراوه. وه سوننه‌ته بووتیریت: (السلام علیکم ورحمة الله) به لای چه پیشدا به هه مان زیکری دوای نویژ (الأذكار بعد الصلاة)

زیکره‌کانی دوای نویژ زورن، به شیوه‌یه کی گشتی سوننه‌ته له دوای نویژه فه رزه‌کان ئه مانه بووتیریت:.

(۱) یهک جار بووتیریت: (الله أكْبَرُ)<sup>(۲)</sup> واته په روهدگار گهوره و به ده سه‌لاته.

(۲) سی جار بووتیریت: (اسْتَغْفِرَ اللَّهُ، اسْتَغْفِرَ اللَّهُ، اسْتَغْفِرَ اللَّهُ)<sup>(۳)</sup>.

(۳) یهک جار بووتیریت: (اللَّهُمَّ أَعُنِي عَلَى ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ)<sup>(۴)</sup>.

(۴) یهک جار بووتیریت: (اللَّهُمَّ أَلَّتِ السَّلَامَ وَمِنْكَ السَّلَامَ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْأَكْرَامِ)<sup>(۵)</sup>.

(۵) یهک جار بووتیریت: (آیة الْكُرْسِی) <sup>(۶)</sup> بخوینریت.

(۶) یهک جار سوره‌تی (الإخلاص) ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ﴾ وه سوره‌تی: (الفاتح) ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْأَسَاسِ﴾ وه سوره‌تی: (آل‌عمران) <sup>(۷)</sup> بخوینریت.

(۷) یهک جار سوره‌تی: (سبحان الله) (33) (الحمد لله) (33)، وه یهک جار بووتیریت (لا إله إلا الله وحده لا شريك له له المُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ)<sup>(۸)</sup>.

ئه وشته‌نه‌ی نویژ به تال ده کاته‌وه1- پیکه‌نین (الضَّحِك):

زانیان کوران له سه‌ره ئه‌وهی که پیکه‌نین نویژ به تال ده کاته‌وه، به لام زه رده‌خنه نویژ به تال ناکاته‌وه، وه زانیان ده فه رمومون: زه رده‌خنه ش (مکروه)، چونکه جوان نییه بق که سیک له به رامبه رپه روهدگاردا بیت و پیکه‌نی، شیخ: محمد بن صالح العثیمین) ده فه رمومی: ئه گهه که سیک پیکه‌نین زوری بق هیناوا له توانای خویدا نه بتو خوی پینه ده گیرا یان

(۱) صحيح: أخرجه أبو داود والترمذى وأبو ماجة والنسائى وصححه الشیخ الألبانی في صحيح الجامع (5885).

(۲) ابن عباس (رضي الله عنهما) ده فه رمومی من به (الله أكْبَرُ). دم زانی که پیغامبر (علیه السلام) له نویژ بووده وود (البخاري) (842).

(۳) أخرجه مسلم (1362).

(۴) صحيح: أخرجه أبو داود (1522) وصححه الشیخ الألبانی في صحيح الترغیب والترھیب (1596).

(۵) أخرجه مسلم (1363).

(۶) صحيح: أخرجه الطبراني والنسائى، وصححه الشیخ الألبانی في صحيح الجامع (6464).

(۷) صحيح: أخرجه أبو داود والنسائى وصححه الشیخ الألبانی في صحيح الجامع (1159) وفي الصحیحة (1514).

(۸) أخرجه مسلم (1380).

حوكمه‌کهی نه زانیت، ئەوا نویژه‌کهی بەتال نابیتەوه، بەمەرجیک رقر نەبیت<sup>(۱)</sup>.

## 2- ئەنجام نەدانی پایه‌یەکی نویز:

بىگومان نویز پایه‌ی هېي، وەبەئەنجام نەدانی پایه‌کانى نویز بەتال دەبیتەوه، وەك نەخويىندى سورەتى (فاتحا) يان ئەنجام نەدانى پوکوع و سوژدە) وە جاريکيان كابرايەك هاتە ناو مزگەوتەوه نویز بکات جا بەپەلە نویزى كردو پوکوع و سوژدەي بەجوانى ئەنجام نەئەدا پىغەمبەرى خوا<sup>(۲)</sup> كاتى بىننىي فەرمۇسى: نویزەكەت دووبارە بکەرهو چونكە تۆ نویزىت نەكردووه<sup>(۳)</sup>.

## 3- قسە‌کردن (الكلام):

قسە‌کردن نویز بەتال دەكاتەوه ئەگەر بەئەنقەست بیت، هاوهلى خوشەويىست (مُعَاوِيَة بْنُ الْحَكَمَ (عَلَيْهِ السَّلَامُ) دەفەرمۇسى، جاريکيان نویزم دەكىد وە كابرايەك لەتەنيشتمەوه بۇ جا كابراكە پژمى، منىش پىيم ووت (يَرْحَمُكَ اللَّهُ) خەلكى ناو مزگەوتەكە هەموو سەيريان دەكىدم، منىش ووتم ئەو خەلکە بۆچى واسەيرم دەكەن، پىغەمبەرى خوا<sup>(۴)</sup> پىمى فەرمۇسى: إِنَّ هَذِهِ الصَّلَاةَ لَا يَصْلُحُ فِيهَا شَيْءٌ مِّنْ كَلَامِ النَّاسِ إِنَّمَا هُوَ التَّسْبِيحُ وَالتَّكْبِيرُ وَقِرَاءَةُ الْقُرْآنِ<sup>(۵)</sup> واتە: ئەم نویزە قسە‌کردى خەلکى تىدا دروست نىيە، بەلكو (سُبْحَانَ اللَّهِ) كردن و قورئان خويىندە، پىشەوا (النَّوْيِيْدَى) دەفەرمۇسىت: قەدەغە‌کراوه له نویزدا قسە‌کردن جائەگەر ئەو قسە‌کردن بۇ پىيوىستىش بیت، وە دەفەرمۇسىت: ئەگەر كەسيك له نویزدا بۇ وە دەيويىست كەسيك ئاگادار بکاتەوه ئەوا (سُبْحَانَ اللَّهِ) دەكات ئەگەر پىياو بیت، بەلام ئەگەر ئافرەت بیت ئەوا له ناولەپى دەستى خۆى ئەدات، لە كوتايىدا دەفەرمۇسىت: ئەم بۆچونى هەموو (سَلْفٌ وَخَلْفٌ)<sup>(۶)</sup> بەلام ئەگەر كەسيك نەزانىت وە ئاگادارى حوكمه‌کهى نەبیت ئەوا نویزەكەي بەتال نابیتەوه<sup>(۷)</sup>.

## 4. تىپەر بۇونى گۈي درىز بەردەم نویزدا:

هاوهلى خوشەويىست (أَبُو ذِرٍ الْغَفَارِيُّ (عَلَيْهِ السَّلَامُ) دەفەرمۇسى: پىغەمبەر<sup>(۸)</sup> فەرمۇيەتى: (تَعَادُ الصَّلَاةُ مِنْ مَمَّ... الْحِمَارِ)<sup>(۹)</sup> واتە: نویز دووبارە دەكاتەوه ئەو كەسەى كە گۈي درىز بەردەم ميدا تىدەپەرىت.

## 5. تىپەر بۇونى ئافرەتى بالغ بەردەم نویزدا:

هاوهلى خوشەويىست (أَبُو ذِرٍ الْغَفَارِيُّ (عَلَيْهِ السَّلَامُ) دەفەرمۇسى: پىغەمبەر<sup>(۸)</sup> فەرمۇيەتى: (تَعَادُ الصَّلَاةُ مِنْ مَمَّ... وَالْمَرْأَةِ)<sup>(۱۰)</sup> واتە: نویز دووبارە دەكاتەوه ئەو كەسەى كە ئافرەتى بالغ بەردەم ميدا تىدەپەرىت.

(۱) بىروانە: مجموع فتاوى العالمة ابن باز(29/344) و الجامع الاحكام فقه السنة، للشيخ / محمد بن صالح العثيمين (1/389).

(۲) أَخْرَجَهُ الْبَخَارِيُّ (757) وَمُسْلِمُ (883).

(۳) أَخْرَجَهُ مُسْلِمُ (1227).

(۴) بىروانە: (شرح النَّوْيِيْدَى عَلَى مُسْلِمٍ) 21/5 وە (تَبْيَلُ الْأُوْطَارِ) 364/2.

(۵) الجامع الاحكام فقه السنة، للشيخ / محمد بن صالح العثيمين (1/389).

(۶) صحيح: أَخْرَجَهُ إِبْنُ حُزَيْمَةَ (831) إِبْنُ حَيَّانَ (2391) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلَبَانِيُّ وَفِي السِّلْسِلَةِ الصَّحِيحَةِ (3323).

(۷) صحيح: أَخْرَجَهُ إِبْنُ حُزَيْمَةَ (831) إِبْنُ حَيَّانَ (2391) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلَبَانِيُّ وَفِي السِّلْسِلَةِ الصَّحِيحَةِ (3323).

**6. تىپەر بۇونى سەگى رەش بەبەردەم نويژدا:**

هاوهلى خوشەویست (أَبُو ذِرُّ الْفَقَارِيُّ) دەفرمۇسى: پىغەمبەر (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) فەرمۇویەتى: (تَعَاذُ الصَّلَاةُ مِنْ مَمَرٍ... وَالْكَلْبُ الْأَسْوَدُ).<sup>(1)</sup>

واتە: نويژ دوبىارە دەكتاتەوھ ئەو كەسەى كە سەگى رەش بەبەردەمیدا تىيەپەرىت، پىغەمبەرى خوا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) فەرمۇویەتى: (الْكَلْبُ الْأَسْوَدُ شَيْطَانٌ).

واتە: سەگى رەش شەيتانە.

**قەدەغەلىڭراوه کانى ناو نويژ****1. چاونوقاندىن (تَعْمِيضُ الْعَيْنَيْنِ):**

زورىك لەزانىيان دەفرمۇون چاونوقاندىن باش نىيە لهنويژدا، چونكە كىدارى جولەكەكانە، (ابن الْقَيْم) دەفرمۇویت: چاونوقاندىن لەپى و پېيانى پىغەمبەرى خوا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) نىيە، بەلام فەرمۇودەي راست ھەيە لەبارەي سەير كىدىنى پەنجەي شايەتومان لەتەحياتدا، لەكتايىدا دەفرمۇسى: ئەگەر شوينى سوزىدە سەرنىڭ راكىش بۇ وە خشوعى لهنويژدا نەدەھىشت ئەوا چاونوقاندىن دروستە.<sup>(2)</sup>

**2- پاڭ كىرىنەوە شوينى سوزىدە (تَسْوِيَةُ التُّرَابِ):**

پاڭ كىرىنەوە شوينى سوزىدە كارىكى باش نىيە لهنويژدا، پىغەمبەر (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) پىگەي بە هىچ كەس نەداوه لە نويژدا بىت و شوينى سوزىدە پاڭ بکاتەوە.

هاوهلى خوشەویست (مُعَيْقِبٌ) دەفرمۇسى: كابرايەك ھاتە ناو مزگەوت نويژى كرد كاتىك كە سوزىدەي دەبرد شوينى سوزىدەي پاڭ دەكرىدەوە، پىغەمبەرى خوا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) بەكابراكە فەرمۇو: (إِنْ كُنْتَ فَاعِلًا فَوَاحِدَةً).<sup>(3)</sup>

واتە: ئەگەر وات كرد (شوينى سوزىدەت پاڭكىرىدەوە) تەنها جارىك بەسە.

**3- دەست گىتن لەسەر پەراسوو (الاختصار):**

دەست گىتن لەسەر پەراسوو قەدەغەلىڭراوه لە نويژدا، ھاوهلى خوشەویست (أَبُو هُرَيْرَةَ) دەفرمۇسى: (أَنَّ يُصَلِّي الرَّجُلُ مُخْتَصِرًا)<sup>(4)</sup>

واتە: پىغەمبەرى خوا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) دەست گىتنى لەسەر پەراسوو لەكتاتى نويژ كىرىندا قەدەغە كردوو، پىشەوا الئۆوي دەفرمۇسى: بۆيە قەدەغە كراوه، كىدارى جولەكە و كىدارى ئەو كەسانەيە كەخويان بەزىزەن.<sup>(1)</sup>

(1) صَحِحَّ أَخْرَجَهُ إِبْنُ حُزَيْمَةَ (831) إِبْنُ حَيَّانَ (2391) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلْيَانِيُّ وَفِي السِّلْسِلَةِ الصَّحِحَّةِ (3323).

(2) بىروانە: پەرتوكى (زاد المعاد) (383/1).

(3) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (1207) وَمُسْلِمٌ (1221).

(4) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (1220) وَمُسْلِمٌ (1218).

4- سه یرکردنی ئاسمان (رُفِعُ الْبَصَرِ إِلَى السَّمَاءِ) :

زوریک لە خەلکى لە نویژدا سەر بەرزدەكەنەوە چاودەگىپن بەئاسماندا، بەپاستى ئەم كردارە پىچەوانەي كردارى پىغەمبەرە(عليه السلام) وە هەپەشەي توندى لەوكەسانە كردووە كە چاودەگىپن بەئاسماندا، ھاوهلى خۆشەويىست (جابر بن سمرأة) دەفەرمۇسى، پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) فەرمۇويەتى: (لَيَتَهُم مِّنْ أَقْوَامٍ يَرْفَعُونَ أَبْصَارَهُمْ إِلَى السَّمَاءِ فِي الصَّلَاةِ أَوْ لَا تَرْجِعُ إِلَيْهِمْ)<sup>(2)</sup>. واتە: كەسانىك ھەن لەنویژدا سەريان بەرزدەكەنەوە چاودەگىپن بەئاسماندا، يان واز دىتنى يان خوای گەورە چاودەكانىيان لى دەستىتىتەوە بۇيان ناگىپىتەوە.

5- ئاوردانەوە ولاكردنەوە (الإِلِيَّاتَاتُ):

لەناو خەلکىدا كەسانىك ھەن كاتىك نویژ دەكەن ئاپر ئەدەنەوە بەلاي پاستو چەپدا، وە يان سەيرى سەقفي خانوو مزگەوت دەكەن، بىگە جارى واهىيە بىر لەچونىتى دروستكىرنى نەخش و جوانىيەكەيشى دەكەنەوە، پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) ئەم كردارە قەدەغە كردووە لەنویژدا وە جەختىشى لەسەر ئەم قەدەغە كردنە كرۇتە وە<sup>(3)</sup> چونكە خشوع لەنویژدا ناھىلىت، دايىكى باوەرپاران (غانشە)(رضي الله عنها) دەفەرمۇسى: پرسىارم كرد لە پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) لەبارەي ئاپردا نەوە لەنویژدا، ئەوپىش فەرمۇسى: «هُوَ اخْتِلَاسٌ يَخْتَلِسُ الشَّيْطَانُ مِنْ صَلَةِ أَحَدٍ كُمْ»<sup>(4)</sup> واتە: ئاپردا نەوە دىزىكە شەيتان لەنویژەكتانى ئەدزىت.

6- باۋىشك دان:

ھەندىك لە موسىلمانان لەناو نویژدا ئەگەر باۋىشكى بۇ بىت ئەوا دەمى دەكاتەوە دەنگىكى بەرزى لى دەردەچىت، لەپاستىدا ئەم كارە زور ناشرىنە، ھاوهلى خۆشەويىست (أَبُو هُرَيْرَةَ) دەفەرمۇسى: پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) فەرمۇويەتى باۋىشك دان لەشەيتانەوەيە، ھەركەسىك باۋىشكى ھات باپىگىپىتەوە ئەگەر توانى، چونكە ئەگەر كەسىك باۋىشك بىدات ويلى(ما) ئەوا شەيتان پىپىدەكەنیت<sup>(5)</sup> دروستە لەنویژدا ئەگەر باۋىشكى ھات دەست بخېتە سەر دەمت.

7- كۆكردنەوە پۇشاڭ وپرج:

مەبەست لەكۆكردنەوەي پۇشاڭ وپرج پاراستىتى لە بلاوبونەوەي لە نویژدا وەيان كۆيان بکاتەوە لەكتى سوژدە بىردىدا، زورىك لە موسىلمانان لەنویژدا كاتىك دەچىت بۇ سوژدە شەروالەكەي ھەلەكتات پاشان دەچىت بۇسوژدە ھاوهلى خۆشەويىست (ابن عباس) دەفەرمۇويت: پىغەمبەرى خوا(عليه السلام) فەرمۇويەتى: (أَمِرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبَعَةِ أَعْظُمٍ وَلَا أَكُفَّ ثُبَّابًا وَلَا شَعْرًا)<sup>(6)</sup>.

(1) بىروانە: (شِرْحُ التَّوْرَىيِّ عَلَى مُسْلِمٍ) 36/5.

(2) آخرَجَهُ الْبُخَارِيُّ 965.

(1) بىروانە: چونىتى نویزى پىغەمبەر(عليه السلام) لەنوسينى زانى فەرمۇدەناس شىيخ (مُحَمَّد نَاصِرُ الدِّينِ الْأَلْبَانِي).

(2) آخرَجَهُ الْبُخَارِيُّ 751.

(5) آخرَجَهُ الْبُخَارِيُّ 3289.

(6) آخرَجَهُ الْبُخَارِيُّ 816) و مُسْلِمٍ 1096.

واته: فەرمان پېكراوه سوژدە بەرم لەسەر حەوت ئەندام، وەنەپۇشاڭ كۆبکەمەوە نەپرچ، زاناي فەرمۇودەناس شىيخ (مۇھەممەد ناھىيە ئەلبانى) دەفەرمۇسى: ئەم نەھى كىرىنە تايىھەت نىيە بەكاتى نويژەوە، بەلگو ئەگەر پۇشاڭەكەي يان پرچى پېش نويژ كۆ كىرىتىتەوە، پاشان بە شىۋىيە يە روېشتنە نويژەكەوە، بەھەمان شىۋە نەھىيەكە دەيگۈتىتەوە، بە بۆچۈونى زوربەي زانىيان، وە جارىكىيان پېغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) پياوىكى بىنى پرچى كۆكىرىقۇو لەپشتى سەرى فەرمۇسى: نۇمنەي ئەم پېاوه وەك كەسىك وايە كە بەسترابىتەوە نويژىش بىكەت<sup>(۱)</sup>.  
ھە لەرىدىنى قولۇن قەميس بەشىكە لە كۆكىرىنەوەن پۇشاڭ، وَاللَّهُ أَعْلَمُ.

#### 8- راخستنى ھەردۇو ئانىشك لە سوژدە:

قەدەغە كراوه لەسوژدەدا ئانىشك راپخىرت ھەروەك چۇن سەگ پای دەخات  
هاوهلى خۆشەوىست (أَئُسْ بْنُ مَالِكٍ) دەفەرمۇسى: پېغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) فەرمۇويەتى: (اعْتَدُلُوا فِي السُّجُودِ، وَلَا يَسْطِعُ أَحَدٌ كُمْ ذِرَاعِيْهِ أَبْسَاطَ الْكَلْبِ)<sup>(۲)</sup> واتە: پىك بىنەوە لەسوژدەدا بالىتان پامەخەن وەك چۇن سەگ بالى پادەخات.

#### 9- قورئان خويىنلىن لەپوكۇع و سوژدە:

قەدەغە كراوه لەپوكۇع و سوژدەدا قورئان بخويىنلىت، هاوهلى خۆشەوىست  
(ابن عباس) دەفەرمۇسى، پېغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) فەرمۇويەتى: (أَلَا وَإِنِّيْ نُهِيَّتُ أَنْ أَقْرَأَ الْقُرْآنَ رَأِكِعًا أَوْ سَاجِدًا...)<sup>(۳)</sup> واتە:  
ئاكادار بن من ئەوەم لى قەدەغە كراوه لەپوكۇع و سوژدەدا قورئان بخويىن، زاناي فەرمۇودەناس شىيخ (مۇھەممەد ناھىيە ئەلبانى) دەفەرمۇسى: ئەم قەدەغە كىرىنە گشتىيە، واتە نويژى فەرزو سوننەت دەگىتىتەوە<sup>(۴)</sup> پېغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) فەرمۇويەتى: لەپوكۇعا گەورەيى پەرەردەگارتان دەرىپەن، وە لە سوژدەدا زور لەپەرەردەگارتان بىپارىتەوە.

#### 10- جولاندىنەوەي زۆر:

زانىيان پىتىيان باش نىيە زور جولە كىرىن لە نويژدا، چونكە جولانەوەي زور خشۇع لەنويژدا ناھىيەت، هاوهلى خۆشەوىست (جاپىرىن سەرمهن) دەفەرمۇيت: لەنويژدا زور جولە جوولىمان دەكىرد پېغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) بىنیمانى پاشان فەرمۇسى: ئەتانا بىنم دەستان بەرز دەكەنەوە زور دەجولىتىنەوە لەنويژدا ئايى بۇ جوان ناوهستن و بە هيمنى نويژە كانتان ناكەن ھەروەك چۇن مەلائكتەكان دەوهەستن و خوابەرسىتى دەكەن؟ صەحابەكانىش (پەزاي خوايان لىبى) فەرمۇيان ئەي پېغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ السَّلَامُ) چۇن مەلائكتەكان دەوهەستن بۇ خوابەرسىتى ئەویش فەرمۇسى: بەرىز دەوهەستن و پىزەكانىيان پىك دەخەن<sup>(۵)</sup> بەلام ئەوەي تاشكرايە

(1) بىوانە: چۆنیتى نويژى پېغەمبەر(عَلَيْهِ السَّلَامُ) لەنوسينى زاناي فەرمۇودەناس شىيخ (مۇھەممەد ناھىيە ئەلبانى) (114).

(2) آخر جە البخاري (822) و مۇسلم (1102).

(3) آخر جە مۇسلم (1074).

(3) بىوانە: چۆنیتى نويژى پېغەمبەر(عَلَيْهِ السَّلَامُ) لەنوسينى زاناي فەرمۇودەناس شىيخ (مۇھەممەد ناھىيە ئەلبانى) (114).

(5) آخر جە مۇسلم (967).

لەناو موسىلماناندا كەسانىك ھەن كاتىك كەن زىر دەجولىئەوە جا ھەبە پۆشاکەكەي رېك دەخات، يان دەست بەدەمۇ چاویدا دىئىت، بىگە جارى واهىيە پەنجەش دەكىرىت بەناو لوٽدا لەپاستىدا ئەم كارانە ھەموويان ناشىرينى و قىزەونۇن بەتايبەتى پەنجە كىرىن بەلوٽدا، چونكە ئەم كارە ئەگەر كەسىك لە نويزىشدا نەپىت كارىكى ناشىرينى چ جاي لەنويزىدا بەرامبەر پەروەردگار وەستاوه.

#### 11- پۆشاک بەسەر شاندا:

هاوەللى خۆشەویست (أَبُو هُرَيْرَةَ (رضي الله عنه)) دەفەرمۇویت: پىيغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ الْكَلَامُ) قەدەغەي كەردووھ كەسىك نويزى بکات و پۆشاکەكەي بىدات بەسەرشانىدا، واتە: قۇلى ليۋە دەرنەكەت<sup>(1)</sup>.

#### 12- لەبەر كەردىنى پۆشاکى تەنڭ:

پىيويستە باوهەردار لەكاتى نويزىدا پۆشاکىك لەبەر بکات كە عەورەتى دابپۇشىت، وە لەبەر كەردىنى پۆشاکى تەنڭ لەنويزىدا قەدەغە كراوه چونكە خۆشوبەاندە بەكىرىدارى ھاوبەش بېپارادەران، پىيويستە باوهەردار خۆى نەشوبەينى بە ھاوبەش بېپارادەران، پەروەردگار فەرمانى كەردووھ لەكاتى ئەنجامدانى نويزىدا پۆشاکىك لەبەر بکەين جوان بىت وعەورەت دابپۇشىت<sup>(2)</sup>.

#### 13- تىپەر بۇون بەبەر دەدم نويزىدا:

باوهەردار پىيش ئەوهى نويزى بکات پىيويستە بەرەستىك بۆخۆى دابنىت تاوهكەن ھىچ شتىك نويزەكەي پى نەبرېت، پىيغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ الْكَلَامُ) ھەپەشەي توندى لەو كەسانە كەردووھ كە بەبەر دەم كەسىكدا تى دەپەپن نويزى دەكات، ھاوەللى خۆشەویست (أَبُو جُهَيْمَ (رضي الله عنه)) دەفەرمۇویت: پىيغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ الْكَلَامُ) فەرمۇویتى: ئەگەر ئەو كەسەي بەبەر دەم نويزىكدا تىيەپەپرېت بىزانىت چەندە تاوانى لەسەرە ئەوا ئەگەر (چل) بۇھەستايىھ زۇر بۇي باشتىر بۇو لەوهى كە بەبەر دەم ئەو نويزەدا بىروات، ھاوەلەكان (پەزاي خوابىانلى بىت) دەفەرمۇون: نازاتىن مەبەستى پىيغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ الْكَلَامُ) (چل بۇذ بۇو يان چل مانگ يان چل سال بۇو)<sup>(3)</sup>.

## رېكەپىدراؤھەكانى ناو نويز

#### 1- چوونە پىشەوە لەكاتى پىيويستىدا:

دروستە ئەگەر كەسىك لە نويزىدا بىت و بچىتە پىشەوە يان بىتتە دواوه، جا نويزى فەرز بىت يان سوننەت، دايىكى باوهەرداران (عائشە)(رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا) دەفەرمۇویت: پىيغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ الْكَلَامُ) لەمالەوه نويزى دەكىرد دەرگاى ئورەكەش داخرابۇو، جا منىش هاتم لەدەرگامدا، پىيغەمبەرى خوا(عَلَيْهِ الْكَلَامُ) دەرگاكەي بۆكىردىمەوه، دەرگاكەش بۇوى لەقىبلە بۇو<sup>(4)</sup>.

(1) حسن: أَخْرَجَهُ أَبُو دَاؤدُ (643) وَحَسَنَ الشَّيْخُ الْأَلْبَانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَ�عِ (6883).

(2) بىوانە: مُختَصَر تَعْصِيرُ إِبْرَاهِيمَ كَثِيرَ (390/1).

(3) أَخْرَجَهُ الْبُخَارِيُّ (510) وَمُسْلِمُ (1132).

(4) حسن: أَخْرَجَهُ التَّرْمِذِيُّ (606) وَالْسَّائِيُّ (1206) وَحَسَنَ الشَّيْخُ الْأَلْبَانِيُّ فِي مِشْكَانَ الْمَصَابِيحِ (1005).

**2- کوشتنی مارو دووپشک:**

دروسته ئەگەر كەسيك لە نويژدا بىت مار يان دوو پشك بکۈزىت.

(أَبُو هُرَيْرَةَ) دەفرمۇسى: پىغەمبەر(ﷺ) فەرمۇۋەتى: (اقْتُلُوا الْأَسْوَدِينَ فِي الصَّلَاةِ الْحَيَّةِ وَالْعَقْرَبَ) <sup>(۱)</sup> واتە: دوو رەشه كە بکۈزىن لە نويژدا، (مارو دوپشک).

**3- ھەنگىتنى مندال:**

دروسته ئەگەر كەسيك لە نويژدا بىتتەن و مندال بىتتە بەردەمى وەلى بىگرىت، (أَبُو قَتَادَةَ) دەفرمۇسى: پىغەمبەر(ﷺ) دەنەو ئەگەر نويژى دەكىد (أُمَامَةً) كىچى زەينەبى كىچى پىغەمبەر(ﷺ) دەھاتە بەردەم نويژەكەي جا ئەگەر سوژىدە بېرىدىيە دايى دەناو ئەگەر ھەلبسايەتتە وە ھەلى دەگرت.

**4- وەلام دانەوهى سەلام بە ئاماڭىزىكىدن:**

دروسته وەلامانەوهى سەلام بە ئاماڭىزىكىنى كەن ئەگەر چى لە نويژىشدا بىت، ھاوەلى خۆشەویست (صَهِيبُ) دەفرمۇسى: بىلاي پىغەمبەر(ﷺ) تىپەپ بۇوم نويژى دەكىد، منىش سەلام لىكىد، ئەۋىش وەلامى دامەوه بە ئاماڭىزىكىنى كەن <sup>(۳)</sup>.

**5- راست كەندەوهى ھەلە بۇ ئىمام:**

دروسته راستكىرنەوهى ھەلە بۇ ئىمام ئەگەر ھەلە كىد، جا ئەگەر لە قورئان خويىندىدا بۇو بۇي راست دەكىتەوه، وە ئەگەر رۇكىنەكى نويژى لە بىر چوو ئەوا بە وتىنى (سُبْحَانَ اللَّهِ) ئاگادار دەكىتەوه، ھاوەلى خۆشەویست (ابن عُمَرَ) دەفرمۇسى: جارىكىيان پىغەمبەر(ﷺ) نويژى كەن لە كاتى قورئان خويىندىدا لىي تىكەل بۇو، پاشان كەسەلامى دايىھە بە (أَبِيْ بْنِ كَعْبٍ) فەرمۇۋ ئايى لەگەلماندا نويژىت كەن؟ ئەۋىش فەرمۇسى: بەلى پىغەمبەر(ﷺ) پىيى فەرمۇۋ: چى پىگىرى لى كەن دەپ كەن دەپ بەخەيتە وە <sup>(۴)</sup>.

**6- گىتنى قورئان بە دەست وەسەير كەندى لە نويژدا:**

زانىيان بېچۈنۈيان جياوازە سەبارەت بە گىتنى قورئان بە دەستە وە، ھەندىكىيان دەفرمۇون باش وايە كە ئىمام قورئان لە بەر بکات بۇ ئەوهى پىيوىستى بە وە نەبىت كە قورئان بە دەستە وە بىگرىت چونكە خشوع لە نويژدا نايەلىت، وە ھەندىكى ترىيان دەفرمۇون دروستە لە نويژدا بىتتەن قورئانىش بە دەستە وە بىگرىت، جا ئە و كەسە ئىمام بىت قورئان لە سەر موصحف بخويىتتىت، يان بۇ راست كەندەوهى ئىمام بىت، پىشەوا (الْبَخَارِيُّ) بابىكى داناوه بەناوى (باب إِمَامِ الْعَبْدِ وَالْمَوْلَى) كە دايىكى باوەرداران بەندەيەكى ھەبۇو ناوى (ذُكُونُ ) بۇو پىش نويژى بۇ دەكىدەن و قورئانى بە دەستە وە دەگرت <sup>(۵)</sup>، ھەروەها پىشەوا (الْتَّوْيِيُّ) دەفرمۇۋىتتىت: دروستەن ھىچى تىدا نىيە ئەگەر پەركانىشى ھەلباتەوه ھەندىك جار، ھەروەها دەفرمۇۋىت:

(۱) صَحَّحَ أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُدَ (912) وَالتَّرْمِذِيُّ (390) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلْبَانِيُّ فِي صَحِيحِ الْجَامِعِ (1147).

(۲) أَخْرَجَهُ الْبَخَارِيُّ (516) وَمُسْلِمٌ (1212).

(۳) صَحَّحَ أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُدَ (925) وَالتَّرْمِذِيُّ (367) وَالْسَّائِيُّ (1186) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلْبَانِيُّ.

(۴) صَحَّحَ أَخْرَجَهُ أَبُو دَاوُدَ (907) وَصَحَّحَهُ الشَّيْخُ الْأَلْبَانِيُّ.

(۵) صَحِيحُ الْبَخَارِيِّ، بَابُ إِمَامِ الْعَبْدِ وَالْمَوْلَى (54) وَكَانَتْ عَائِشَةُ يُؤْمِنُ بِهَا عَبْدُهَا ذُكُونُ مِنَ الْمُصْحَّفِ.

ده توانیت سه بیری نوسراوی تریش بکات جگه له قورئان<sup>(۱)</sup>، هروهها پرسیار کرا له زانای پایه به رز (عبد العزیز بن باز) دهربارهی قورئان به دهسته و هگرن بُوئیم؟ له وه لاما فه رمووی: به لی دروسته و هیچی تیدا نییه، ئه گه رئه و ئیمامه قورئانی له بئر نه بیت یان لاوازیت له حفظدا<sup>(۲)</sup>.

## 7- گریان:

دروسته و هیچی تیدا نییه ئه گه رکه سیک له نویژدا بیت و بگریات جا ئه و گریانه له ترسی خوا بیت یان هرشتیکی تر، هاوه لی خوشه ویست علی<sup>(3)</sup> ده فه رمووی: له پوژی بهد سوارمان تیدا نه بیو جگه له (مقداد)<sup>(4)</sup>، وله شهودا که سمان نه ده بینرا همو خه وتبوبن، جگه له پیغامبری خوا<sup>(5)</sup> که له زیر داریکدا نویژی ده کردو ده گریا تا به یانی پوژ بوروه<sup>(6)</sup>.

## 8. قه دغه کردنی که سیک به پیشتدا تیپه ریت:

دروسته پیگرتن له هه رکه سیک که بیه ویت به به ردهم نویژدا تی په ریت: وه پیغامبری خوا<sup>(7)</sup> فه رمانی به وکاره کردوه، وه هاوه لان و شوین که وتوانی په یه وی ئه م فه رمانه یان کردوه (ره زای خواي گه ورده یان لی بی)

هاوه لی خوشه ویست (أَبُو سَعِيدٍ الْخُدْرِيّ)<sup>(8)</sup> ده فه رمووی: پیغامبری خوا<sup>(9)</sup> فه رموویه تی: ئه گه ریه کیک له ئیوه نویژی ده کرد وه که سیکیش دهیویست به به ردهم نویژه که یدا تیپه ریت ئه وا با پیگهی پینه دا و پالی پیوه بنت، ئه گه ره هر نه گه رایه وه با له گه لیدا بجه نگیت چونکه ئه وه شهیتانه<sup>(10)</sup>.

## دوو تیبینی گرانگ...

1- هه مو ئه وهی که باس کرا له چونیتی فیربوونی دهست نویژ و نویژ هیج جیاوازییه ک نییه له نیوان پیاوان و ئافره تاندا، وه له سوننه تی راستی پیغامبردا<sup>(11)</sup> هیج فه رمووده يه ک نه هاتووه که ئافره تان جیا بکاته وه له پیاوان، وه زانیانی ئسلام ده فه رموون: ڻانیش هه مان شت ئه نجام ئه دهن که پیاوان ئه نجامی ئه دهن<sup>(12)</sup>.

2- به پیز کردنی چونیتی دهست نویژو نویژ: له بئر ئه و هه مو فه رمووده يه که له پیغامبری خواه<sup>(13)</sup> و هر گیراوه جا گوفتار بیت یان کردار بیت که باس له چونیتی که ده کات، وه هیج فه رمووده يه ک نییه که پیغامبر<sup>(14)</sup> جاریک له نویژ کردنیدا ئه م پایانه ی بہ پیز نه کردنید.

(۱) بروانه: المجموع شرح المهدب (95/4).

(۲) بروانه: مجموع فتاوی للشيخ العلامة (عبد العزیز بن باز) (340/11).

(۳) صحیح: آخر حجۃ ابن حزمیة (862) وصححه الشیخ الابنی فی صحيح الترغیب والترھیب (545).

(۴) آخر حجۃ البخاری (509) و مسلم (1129).

(۵) بروانه: چونیتی نویژی پیغامبر<sup>(صلی الله علیه و آله و سلم)</sup> له نویسینی زانای فرموده ناس شیخ محمد ناصر الدین الابنی (114).

## له کۆتايدا ...

سوپاس و ستايش بۆ خواي په رودگار كه يارمه تى دام بۆ ئاماذه كردنى ئەم باهته، وە داواكارم لە خواي په رودگار كه ئەم په رتوکه بكتا به هۆكارىك بۆ جوان ئەنجامداني نويزه كاننان إن شاء الله..  
براي خوشويست... خوشكى به پيز...

ئەگەر هەرشتىك له م په رتوکه ي بەردەستديه له پاستى و پەداوە حەق ئەوا لە خواي تاكو تەنهاوەيە، وە ھەر شتىكىش له هەلە و بيرچوون و خاموش كردنى تىدابىت، ئەوا لە خۆمە وەو لە شەيتانە وەيە ... خواي په رودگارو پىغەمبەرە كەي (عليه السلام) بەرين ليى ... وەپەنا دەگرم بە خواي په رودگار له وەي كەشتىك بەئىوه بلىمۇ خۆشم له بىرى بکەم ...

تەنها ئەوهندە دەلېم ئەگەر ھەركەسىك سوودى له م په رتوکه بىنى لە دوعاى چاڭو خىر بى بەشمان نەكتا بەلكو خواي په رودگار لە تاوانە كانى من و ئىۋەش خوش بىت، إن شاء الله ..

وە جىي خۆيەتى لىرەشە و سوپاس و پىزانىنى خۆم ئاراستى مامۆستاي بەپيز (م. صلاح الدين عبد الكريم) بکەم كە توانى بۆ چاپى سىيىيەمىش ئەركى پىداچونە وە لىسەنگاندى شەرعى ئەم په رتوکه بگىتىه ئەستقى خۆى، خواي په رودگار پاداشتى خەيرى بىاتە وە.

وَصَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى حَبْرِ خَلْقِهِ مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَاصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ .  
وَآخِرُ دُعَائَا أَنِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ .

ك. أبوياحمد قادر (1429)ھ.

## سەرچاوهكان

- (1) القرآن الكريم .
- (2) مختصر تفسير ابن كثير: تفسير السعدي .
- (3) تفسير البخاري .
- (4) صحيح مسلم .
- (5) صحيح سنن أبي داود / تحقيق الشیخ العلامه: محمد ناصر الدين الألباني (رحمه الله) .
- (6) صحيح سنن الترمذى / تحقيق الشیخ العلامه: محمد ناصر الدين الألباني (رحمه الله) .
- (7) صحيح سنن ابن ماجة / تحقيق الشیخ العلامه: محمد ناصر الدين الألباني (رحمه الله) .
- (8) صحيح سنن النساء / تحقيق الشیخ العلامه: محمد ناصر الدين الألباني (رحمه الله) .
- (9) صحيح سنن البخارى / لشيخ العلامه: محمد ناصر الدين الألباني (رحمه الله) .
- (10) صحيح الجامع الصغير و زادته / لشيخ العلامه: محمد ناصر الدين الألباني (رحمه الله) .
- (11) شرح رياض الصالحين / لشيخ العلامه: محمد بن صالح العثيمين (رحمه الله) .
- (12) صحيح فقه السنة / الطبعة الثالثة 1421 هـ .
- (13) الجامع الاحكام فقه السنة، لشيخ / محمد بن صالح العثيمين .
- (14) چۆنیتى نويزى يېغەمبەر(بەپەلە) له نوسينى زاناي فەرمۇودەناس الشیخ العلامه: محمد ناصر الدين الألباني (رحمه الله) .
- (15) چەند سەرچاوهىكى ترىش ...

لەپلاوگراودىكانى ماپىھرى ئىپمان وەن

[www.iman1.com](http://www.iman1.com)

لەمېشە لەگە ئىمان بىن بۇنوي پۈوفە وەي ئىپمان

[imanonekurd@yahoo.com](mailto:imanonekurd@yahoo.com)

## ناوه رۆك

4	..... پىشەكى
7	..... ئادابى دەست بەناو گەياندىن
8	..... قەدەغە لىكراوه کانى سەرئاۋ
12	..... خۇپاك كىردىن وە بەبەرد
13	..... فەزلىك وگەورەيى دەست نويز
17	..... چۆنیتى دەست نويز شۇرىن بۇ نويز
25	..... پارانەوەي دواي دەست نويز
26	..... وشك كىردىن وەي دواي دەست نويز
27	..... چۆنیتى تەيە موم كىردىن
28	..... ئەوشتานەي دەست نويزى پى بەتال دەبىتەوە
30	..... چەند ھەلە يەك لە دەست نويزدا
32	..... چۆنیتى نويزى پىيغەمبەرى خوا (خەنەجىز)
46	..... زىكىرى دواي نويز
47	..... ئەوشتานەي نويزى پى بەتال دەبىتەوە
50	..... ئەوشتานەي قەدەغەي لىكراوه لە نويزدا
59	..... رېكە پىيدراوه کانى ناو نويز
64	..... دوو تىيىنى گرنگ
66	..... سەرچاوه کان
67	..... ناوه رۆك